



# Danskernes Historie Online

Danske Slægtsforskeres Bibliotek

## Dette værk er downloadet fra Danskernes Historie Online

**Danskernes Historie Online** er Danmarks største digitaliseringsprojekt af litteratur inden for emner som personalhistorie, lokalhistorie og slægtsforskning. Biblioteket hører under den almennyttige forening Danske Slægtsforskere. Vi bevarer vores fælles kulturarv, digitaliserer den og stiller den til rådighed for alle interesserede.

### Støt Danskernes Historie Online - Bliv sponsor

Som sponsor i biblioteket opnår du en række fordele. Læs mere om fordele og sponsorat her: <https://slaegtsbibliotek.dk/sponsorat>

### Ophavsret

Biblioteket indeholder værker både med og uden ophavsret. For værker, som er omfattet af ophavsret, må PDF-filen kun benyttes til personligt brug.

### Links

Slægtsforskeres Bibliotek: <https://slaegtsbibliotek.dk>

Danske Slægtsforskere: <https://slaegt.dk>

# SAMLINGER

TIL

## JYDSK HISTORIE OG TOPOGRAFI.

IX. BIND. 1882—83.

UDGIVET

AF

DET JYDSKE HISTORISK-TOPOGRAFISKE SELSKAB.

---

**AALBORG.**

FORLAGT AF MARINUS M. SCHULTZ  
OG TRYKT I STIFTSBOGTRYKKERIET.

## Kommunale Bestillingsmænd i Aalborg i ældre Tid.

Af D. H. Wulff.

I »Historisk Tidsskrift« 5te Bind har P. V. Jacobsen i »Bidrag til Fremstilling af det danske Kjøbstadvæsen under Kristian III. og Frederik II.« S. 66 ff. givet en Udsigt over Kjøbstædernes nærmeste Øvrighed : Borgmestrene, Raadmænd og Byfogder. Foruden disse fandtes der i Kjøbstæderne til Varetagelsen af forskellige Hverv flere underordnede Bestillingsmænd, der vel i Reglen overalt vare de samme, men dog undertiden paa forskellige Steder optraadte under forskellige Navne og med en noget forskjellig Fordeling af Forretningerne, eftersom Forholdene havde udviklet sig paa de enkelte Steder.

Her skal forsøges givet en Meddelelse om disse Bestillingsmænd i Aalborg i ældre Tid, støttet paa Aktstykker fra Byens Arkiv, særlig de gamle Kæmnerregnskaber, Bytingsprotokoller, Raadstuebøger m. m., hvorved der tillige bliver Lejlighed til at fremdrage forskellige Begivenheder og Forhold til Oplysning om Tilstande, Retsvæsen m. m.

Saadanne Bestillingsmænd vare *Bygmestrene*, *Dragerne*, *Bysvenden*, *Rakkeren*, *Mestermannen* og *Fogedsvenden*.

*Bygmestrene* eller *Bøgmestrene*, som Ordets ældste Form var, — et Navn, der, saa vidt vides, er ejendommeligt for Aalborg — vare to, en for hvert af Byens to Sogne, Frue

Sogn og Budolfi Sogn, og havde væsentligt med de økonomiske Anliggender at gjøre, saa at de i Aalborg vare det samme som i andre Byer Kæmnerne, hvilket Navn dog ogsaa forekommer her, skjönt kun sjældnere og undtagelsesvis. Deres Antal og Hovedbestilling fremgaar af de ældre Regnskaber; thi disse ere for hvert Aar to og have særlige Paa-skrifter, saaledes f. E. 1600: »Hans Sørensens Regnskab for hans Bøgmesterdom i St. Bodels Sogn fra den 1ste Januar 1600 til samme Dag 1601« og »Aalborg Bys Regnskabsbog i vor Frue Sogn Aar 1600. Peder Hansen Bøgmester«; og at de vare det samme som Kæmnerne andensteds, ja selv undertiden kaldtes saaledes, ses bl. a. af følgende: 1571 gav Byskriveren Regnskabet denne Paategning: Den 11te Dag Juni har Rasmus Klokstøber<sup>1)</sup> antvordet mig Peder Finde paa hans Bagstade 16 Dr., som jeg strax tiltalte Hans Rask, dette Aar Byens *Kæmner* i St. Bodels Sogn«. — 1572 den anden Dag Januarii gjorde Hans Rask Regnskab for sin *Bøgmesterdom* i næste forangne Aar. — Blandt Byens Udgifter opføres et Aar: Offer til Borgmestere og Raad af Byens Penge hver Juleaften, som Byens *Kæmner* skal udgive, og endelig er der uden paa Regnskabet for 1586 skrevet med en senere Haand: Gammelt *Bygmesterdoms* eller *Kæmnerregnskab*, hvor altsaa begge Navne forekomme jævnsides og *ensbetydende*, som ogsaa ovenfor ved *Hans Rask*.

Bestillingen var et ulønnet borgerligt Ombud, der skiftede hvert Aar, og kun undtagelsesvis finde vi, at en Bygmester gjenvælges og overtager Bestillingen for endnu et eller flere Aar, eller at der omtales Løn derfor; senere, fra omtrent 1660, omtales Løn, 38 Sldr. aarlig, til Bygmesteren, som nu tillige bliver den samme for en Række Aar. Enkelte Exempler paa begge Dele haves dog. Saaledes hedder det: Anno dni 1545 paa Hellig tre Kongers Aften gjorde Tøger Olufsen godt redeligt Regnskab for sit Bygmesterdom i dette for<sup>ne</sup> Aar, at Borgmestere og Raad takkede ham godt for godt redeligt Regnskab, og blev Byen ham skyldig 50  $\text{g}$  D., og for<sup>ne</sup> Tøger for Borgmesteres og Raads Bøns Skyld tog ved for<sup>ne</sup> Bygmesterdom endnu fremdeles dette Aar, og:

<sup>1)</sup> hans Navn er endnu bevaret i en af Byens Gyder, der er opkaldt efter ham.

A. d. 1546 Hellig tre Kongers Aften gjorde Tøger Skinder godt redeligt Regnskab for sit Bygmesterdom, som han nu har været udi to samfulde Aar, at Borgm., Raad og menige Mænd, som her tilstede var, takkede ham godt, og: 1629  $\frac{7}{8}$ : Anders Hatstofferer forordnet til at være paa ny igjen Bøgmester i St. Bodels Sogn til videre Besked, og 1630  $\frac{2}{4}$ : Mads Laursen Thybo lovede Borgmestere og Raad at skal være Bøgmester i Budolfi Sogn mod at faa aarlig af Byen for saadan sin Bestilling og Umage 20 Sldr. Som det allerede fremgaar heraf, betragtedes dette som de øvrige borgerlige Ombud som en Byrde, hvorfra de mere velhavende søgte at frigjøre sig paa forskjellig Maade, saa at det mest kun er Haandværkere, vi finde i Bestillingen. Blandt Indtægterne 1586 opføres som opbaaren af Christen Thøgersen for at blive fri for »Bøgmesterembede« 64  $\text{g}$ , af Gregers Jespersen 64  $\text{g}$  og af Gundy Bagy 40  $\text{g}$ . — 1608 blev ved Fastelavns Lagdrik i Guds Legems Lag »samtykket, at Povl Knudsen skal give en Messing Lysekroner her ind i Lavet efter hans egen Begjæring og skal dermed være fri for al Byens Tyngte, som er Bøgmester, Sandmand, Kirkeværgedom, Skafferdom og al saadan Tyngte, og skal samme Krone være saa god som 30 Daler« <sup>1)</sup>. (Gildets lib. viv. paa Stiftsbibl.) — 1623  $\frac{10}{10}$  lovede Jørgen Vedemand 15 Sldr., for han skal være kvit for Sandemand- og Bygmesterdom. — 1638 tilledte Niels Jørgensen, Borger i Aalborg, forrige Bygmester i St. Bodels Sogn, Chr. Thuresøn for 20 Dr., som han har udlovet paa Aalborg Raadhus 1637  $\frac{27}{10}$  strax at udgive, naar begjæredes, for Skatmester, Bøgmester, Sandmand og Tingsidders Bestillingers Forskaansel. Ja, man var endog saa bange herfor, at »Turi Jensen Borger i Aalborg stod nu (1635  $\frac{13}{2}$ ) her for Retten og til Borgmestere og Raad opsagde sit Borgerskab og sagde, han vilde faa Raad paa en anden Sted, da Borgmestere og Raad vare begjærende, at han skulde være Bøgmester i vor Frue Sogn nu i Aar«; men han betænkte sig og krøb ynkelig til Korset; thi under  $\frac{20}{2}$  hedder det fremdeles i Raadstue-Tegnebogen: Eftersom Turi Jensen i Dag otte Dage ubetænkt

<sup>1)</sup> Dette er tillige et Bevis paa en ejendommelig Sammenblanding af Gildets og Byens Anliggender, hvorpaa der ellers ogsaa haves andre Exempler.

i Hastmodighed befindes her at have opsagt til Borgmestere og Raad sit Borgerskab, da efter saadan hans Bekjendelse og efter hans ydmyge Begjær har Borgmestere og Raad nu efterladt ham denne hans Forseelse den Gang, og til en ringe Straf gav i Armebøssen  $\frac{1}{2}$  Dr. og tog Borgmestere i Haand og vedtog Bøgmesters Bestilling i vor Frue Sogn i dette Aar at skal forestaa og lover i alle Maader at være Borgmestere og Raad horig og lydige og skikke sig, som en god lydige Borger bør at gjøre.

Første Gang, vi træffe dem, er i den ældste Raadstuebog, der er begyndt efter Byens Indtagelse i Grevens Fejdes Tid, ved hvilken Lejlighed Raadstuen med alle dens tidligere Dokumenter gik op i Luer eller paa anden Maade blev ødelagt. Her hedder det: Anno dni 1536 Tirsdagen næst efter St. Annæ Dag gjorde Simon Laursen Regnskab for sin Bygmesterdom. Da blev hans Agterstade hos ham, som han skal indkræve,  $17\frac{1}{2}$   $\text{sk}$ , item 100 Lægter, som han laante Gødike, item 4 tolv Alens Træer, som de havde laant Hr. Peder i Klostret, 2 Kjedler, som Simon har hos sig, den ene paa 2 Kander og den anden paa 4 Kander. — Samme Dag gjorde og Niels Andersen Skomager Rede og godt Regnskab for sit Bygmesterdom; da blev der staaende hos ham, som han skulde indkræve, 60  $\text{sk}$ , item 1 Tylt Bord af Hansken, item 6 tolv Alens Træer hos Jens Olufsen o. s. v. 1541 hedder det: Paa St. Kanuti Dag efter Jul gjorde Malte Persen Aalborg By Regnskab for sit Bygmesterdom, saa at Borgmestere, Raad og Menighed takkede for godt Regnskab, og blev Byen ham skyldig 74  $\text{sk}$ . Samme Dag gjorde Oluf Krøger og godt redeligt Regnskab for sit Bygmesterdom, saa at Borgmestere, Raad og Menighed takkede for godt redeligt Regnskab, saa blev Byen ogsaa ham skyldig  $22\frac{1}{2}$   $\text{sk}$ .

Bygmestrenes Hovedbestilling ses heraf at have været i hvert af de to Sogne at indkræve Byens Indtægter og afholde dens Udgifter, hvorover de ved Fratrædelsen aflagde Regnskab for Borgmestere, Raad og menige Borgere, som samledes paa Raadhuset; men ved Siden deraf havde de ogsaa mange andre Forretninger, først som mere underordnede Bestillingsmænd, der næsten staa paa lige Trin med Bysvenden, dernæst ogsaa som Stedfortrædere for Borgmestere og Raad i forskjellige af Byens Ærinder. Saaledes hedder det 1563:

Skal Bøgmester eller andre Byens Tjenere have god og flittig Tilsyn til Kul, som hid føres, at der findes i hver Kulmæs en ret opmaalt Tønde Kul; hvis ikke, da skal de tage fra den, som falske Maade og Maal har, alle de Kul, han har med at fare, og dertil beslaa ham paa en Ret om, hvis han skal mere forbrudt have. — Tømmer skal ikke maa ligge længere paa Hovedet <sup>1)</sup> eller andensteds ud med Aaen end 8 Dage; ligger det længere, da skal Bygmester tage et af de bedste Træer af hver Hob til Byen hver Lørdag, medens det ligger der, uden de have Forlov dertil af Borgm. og Raad. -- Udkomne <sup>2)</sup> Øg og Heste maa gaa i Græs sønden for Byen ud med Aaen i 3 samfelde Dage, om de ikke kan sælge dem strax, som de komme for Byen; men gaa de længere end 3 Dage, skal Bygmester og Bys Tjener tage og gjemme dem i Hus; saa skal enhver udløses for 8 β, og de Penge maa de beholde, som dem indtage.

Som Stedfortrædere for Borgmestere og Raad optræde Bygmestrene for Retten, f. E. i en Sag med Hasseris By-mænd 1634 for *ulovlig Tørvegravning* i Aalborg Bys Frihed, idet det hedder: Niels Jørgensen Bygmester paa Borgm. og Raads Vegne og med deres Fuldmagt fremlagde en skriftlig Stævnings og Forbuds Seddel for Syn, Klage, Dom og alle hvis Love, som de agte at forhverve over alle, som bygge og bo i Hasseris, for Tørvegrøft og Pløjning, som der er gravet og pløjet i Aalborg Bys Frihed, og ligeledes 1638, da Povl Ibsen, Bygmester i vor Frue Sogn, paa Borgm. og Raads Vegne stævnedes Sundby Mænd og Drengene her østen Byen for at have gravet Tørv i Aalborg Bys Frihed ned imod Rørdal vesten for Peblings Sten; ligeledes forbød 1632 Jon Jensen, Bygmester i Frue Sogn, paa Borgm. og Raads Vegne, at ingen skulde tilfordriste sig efter denne Dag, Borgere eller Bønder, at grave eller tage Sand, Ballast eller Grus mellem Teglgaards Bæk og Aalborg By i sønder Lykke i nogen Maade; fremdeles i en *Trolldomssag* (J. Saml. V, 92), i *Sager for Overfald og Vold*, f. E. 1626 <sup>18/12</sup>, da Niels Povl-sen paa Borgm. og Raads Vegne havde Dele og fjerde Ting

<sup>1)</sup> eller Byens Hoved ∅: Havnehovedet, Pladsen ved Fjorden, hvor nu Toldboden er.

<sup>2)</sup> ∅: fremmede, uden fra komne.

til Jens Christensen Skomager for Bordag og anden Trætte, som han har været i med Peder Andersen Skomager efter Syn og Klagevidnes Lydelse. Saa fremkom Jens Christensen her for Tingdom og tog Niels Povlsen i Haanden og indstillede sig for Borgm. og Raad, at hvis de vilde have noget af ham derfor, skulde han være i deres Minde og stille dem tilfreds inden Snapsting, og 1634 <sup>2</sup>/<sub>6</sub>, da Niels Jørgensen Bygmester paa Aalborg Bys Vegne tog 3 Ting til Anders Nielsen i Ferslev sagende ham Bordag, Saar og Skade, han skal have gjort og beganget mod Mads Hansen Rebslar her i Aalborg i hans Hus, i hvilken Slags Sager Fogedsvenden optraadte paa kgl. Maj.'s Vegne ligesom Bygmesteren paa Byens Vegne, hvorom mere nedenfor; *for ærerørige Ord og Beskyldninger*, f. E. 1638 <sup>1</sup>/<sub>10</sub>, da Jørgen Polsen Bygmester paa Borgm., Raads og Byens Vegne med skriftlig 6 Ugers Opsættelse tiltalede Hans Bardsker for ærerørige Ord, som han paa Borgm. og Raad og de 24 Mænd, som har sat kgl. Maj.'s Skat, skal have sagt, nemlig at de havde sat ham i Skat som Tyranner. Afsagt: Efterdi Sagen til i Dag i 6 Uger er opsat og deri uden Bevilling ikke kan gjøres længere Forhaling, og bevises med Tingsvinder, at Hans Bardsker har skjældet dem, som har sat kgl. Maj.'s Skat, hvilket er deres Ære og Lempe for nær, vidste Fogden ikke andet, end at H. B. jo deri har gjort Uret og enten bør saadant bevise eller derfor lide Tiltale, saa længe samme Tingsvinde stander ved Magt; *for Ulydighed* mod Borgm. og Raad og *Overtrædelse af Bestemmelser til Overholdelse af god Orden*; saaledes hedder det f. E. i de gl. Magistratsvedtægter (J. Saml. II, 138): »Hver Vognmand i Byen skal være pligtig at age Mog af Byen, besynderlig i det Sogn, han bor i. Vil Vognkarlen ikke age, naar nogen det begjærer, da skal den, som Vognkarlen Behov har, klage for Vognkarlens Oldermann, og Oldermannen skal da fly det saa, at Vognkarlen ager for Borgerne, eller Oldermannen skal selv være pligtig at age; vil Oldermannen ingen af Delene gjøre, da skal den, som Vognkarlen behøver, klage baade Vognkarlen, han først tilsagde, og saa Oldermannen med, for Bygmester, at Bygmesteren skikker ham Skjel, at det maa gaa ret til paa begge Sider, saa at Bygmester strax skal lade sætte samme modvillige Vognkarl i Byens Hægte, om han ikke vil eller kan



sætte Borgen, siden bøde for sin Ulydighed; fremdeles: 1626 <sup>11</sup>/<sub>12</sub> Niels Povlsen Bygmester paa Borgm. og Raads Vegne anklagede og Mogens Jespersen Byfoged dømte »Chr. Tyresen, Chr. Tordsen, Jens Laursen, Chr. Pedersen Bødker, Jens Jensen Mumgaard, And. Lauridsen Skrædder, Peder Andersen Skomager og deres Medbrødre, som ikke vare paa Mønstring, eftersom de derom vare tilsagte og advarede ved Rodemestrene, at, efterdi Sagen er opsat i 6 Uger og de desmidlertid har haft Tid og Respit dem derfor at have kunnet erklære, og det ikke sket er, da vidste han ikke andet derom at kjende, end for<sup>ne</sup> Mænd jo have gjort Uret og bør derfor stande til Rette«; 1627 <sup>7</sup>/<sub>1</sub>: Anders Hatstafferer Bygmester paa Borgm. og Raads Vegne tog 3die Ting over Niels Odgaard, fordi han havde ladet sig finde modvillig mod Borgm. og Raad; 1639 <sup>6</sup>/<sub>5</sub> sagede paa Borgm. og Raads Vegne begge Bygmestre Johan Pop og Morten Jensen adskillige Folk, »at de modvillige og ulydige sidde hen og ikke ville tage deres Borgerskab og gjøre deres Borgered, som det sig burde«; 1633 <sup>27</sup>/<sub>7</sub> tiltalede Niels Jørgensen Bygmester paa Borgm. og Raads Vegne Niels Andersen »anlangende Hus og Bygning, han har ladet bygge og opsætte i Kattesundsgade videre og ydermere, end tilforn før ham har været bygget og begreben, kgl. Maj.'s Gade og Byens Arilds Rende og Vandløb til Forhindring og Forkrænkelse, og forlangte, at han strax samme Bygning skulde afbryde og afskaffe og Stedet saa ryddeligt gjøre, som det tilforn har været, og derforuden stande til Rette«. Efterat Sagen havde været opsat, blev <sup>30</sup>/<sub>5</sub> afsagt, at Niels Andersen har gjort Uret heri og bør samme Bygning, saa vidt den ud over Aalborg Bys rette Rende og Grave saavel som kgl. Maj.'s Gade er sat og bygget, nu strax at afbryde og Stedet saa ryddeligt gjøre, som det tilforn var, og derforuden at stande til Rette; og endvidere: Naar nogen Byens Arbejde skal gjøres, skal hver skikke dertil en før Hjælpe, og skal komme om Morgenen, naar 5 slaar, Sommeren igjennem, eller pantes for 16 Alb., og den, som arbejder skal, skal tilsiges Dagen tilforn god betids. Den, som vorder tilsagt og ikke kommer, skal Bygmester og Rodemestere tage Byens Tjener og andre, om Behov gjøres, til dem og pante for hver Dag 16 Alb. Findes Bygmester og Rodemestere heri forsømmelige, da vil Borgm. og Raad lade

pante dem hver for 3 & D.; 1634  $\frac{9}{12}$  stævnedes Niels Jørgensen Niels Andersen Borger hid i Dag for Dom sagende ham for Mog og Urenlighed, han mod Borgm. og Raads Vilje og Minde har ladet af hans Hus og Gaard udbære og lægge paa Byens Jord vesten Koghuset efter Syn og Vinders Indhold, formenende, han samme Mog og Urenlighed enten burde at bortføre paa tilbørlige Steder og samme Plads gjøre ryddelig eller derfor lide Tiltale; 1643  $\frac{29}{7}$  aftingede Mads Nielsen Skomager for Skarn, han har kommet i Aaen, og skal nu strax derfor give til Byen 1 Rdr. Bygmesteren at levere og Byens Tjener 1 &; 1632  $\frac{9}{4}$  lod Jon Jensen Bygmester i Frue Sogn paa Borgm. og Raads Vegne læse og paaskrive en skriftlig Seddel at afføre hvis Pramme, Koge og Baade inden næste Onsdag Aften, som paa Hovedet eller Skibsbryggen ligge; og ligeledes 1634  $\frac{15}{12}$  forbyder Niels Jørgensen Bygmester paa kgl. Maj.'s og Byens Vegne alle og enhver at have, lægge eller holde nogen Skuder, Pramme, Koge eller Baade i Østeraa, som kan gjøre Vandet fra kgl. Maj.'s Mølle nogen Forhindring; — for *Tyveri*: 1627  $\frac{9}{1}$  Niels Povlsen paa Borgm. og Raads Vegne. For dem stod Else Jensdatter, som kaldes Pali Gaaseje, og bekjendte, at hun var med Margrete Andersdatter og stjal en Kjedel fra Chr. Knudsen Vognmand, som de pantsatte til Gjertrud Ribers, og samme Tid bortrømte og nu var kommen til Byen igjen, hvorfor hun her for Tingdom nu lovede og tilforpligtede sig at skulle rømme og undvige Aalborg By inden 8 Dage og aldrig komme her i Byen mere, og at dersom hun findes siden her i Byen, skal hun miste sin Hals; s. A.  $\frac{2}{7}$  mødte Jens Christensen Bygmester for Bytinget paa Borgm. og Raads Vegne og gav Last og Klage paa Dorette Pedersdatter for Tyveri og lyste for hvis Lovmaal der kunde følge; ligeledes  $\frac{16}{7}$  mødte Anders Hatstofferer paa Borgm. og Raads Vegne paa Bytinget, da Sidsel Madsdatter, som lod sig kalde Fru Sidsel Vildery, lovede og forpligtede sig at rømme og undvige Aalborg By inden 3 Dage og ikke findes eller komme her i Byen efter denne Dag under sin Halses Fortabelse; for *Horeri*: 1633  $\frac{1}{7}$  stævnedes Niels Jørgensen Bygmester paa Borgm. og Raads Vegne en Kvinde for Horeri og Utroskab, da hun havde avlet 4 Børn, 2 med en Karl, som hun skulde være præst-given til i Hune Kirke, 1 med en anden Karl og 1 med en

fjendtlig Soldat, og desuden havde været Tyvs Medvider, hvorfor hun blev dømt til at straffes paa hendes Krop til Kaget; for *ulovligt Landkjøb*: 1634 <sup>29</sup>/<sub>9</sub> havde Niels Jørgensen Bygmester paa Borgm. og Raads og Aalborg Bys Vegne og Søren Jensen Fogedsvend paa kgl. Maj.'s Vegne stævnet Tomis Laursen i Fureby for Dom og sagede ham ulovligt Kjøb og Forhandling, som han her i Byen og Friheden har gjort med en Mand af Sønderup og afkjøbt ham 8 Lam, som paa en Ret er anholden her tilstede, formenende samme Lam og Kjøb efter Stadsrettens 30te Kap. at være forbrudt til kgl. Maj. og Byen, og var derpaa Dom begjærende. Afsagt: Efter samme Kap. at være forfalden til kgl. Maj. og Byen, eftersom Gjæst har kjøbt med Gjæst; for *resterende Skatter, Jordskyld m. m. til Byen*: 1626 <sup>17</sup>/<sub>1</sub> havde Niels Povlsen Bygmester paa Borgm. og Raads Vegne ladet stævne saa mange at Borgerne, som havde ladet sig pante for kgl. Maj.'s den store Skat, som skulde have været ydet og betalt sidste Pintse, at de strax skulde indløse samme deres Pant, at Skatten kunde dermed blive klareret, og satte i Rette, om samme deres Pant ikke burde følge Borgm. og Raad paa kgl. Maj.'s Vegne, at de det kunde for deres Skat bortforhandle, at Skatten dermed kunde blive fuldgjort, og var herom Dom begjærende; 1631 <sup>4</sup>/<sub>4</sub> Mads Laursen Bygmester nu 3die Ting tilbød Borgeriet i Budolfi Sogn saavel som i Frue Sogn deres Gods, som de ere fra pantede for deres taxerede Skat, om de det igjen vil indløse, og æskede deres Skatpenge; 1632 <sup>29</sup>/<sub>10</sub> Guni Mikkelsen Bygmester paa Borgm. og Raads og Aalborg Bys Vegne havde med Helli og Niels Ibsen Dragere stævnet Peder Olsen Snedker sagende ham hans Borgerskabs Penge 3 Sldr. og Anders Sørensen ved gl. Mølle for 5 Dr. for Aftingning for Bygmesterdom. Ingen Svar. Uendelig 15 Dages Dom; 1639 <sup>3</sup>/<sub>7</sub> blev Johan Pop forrige Bygmester forlovet at tiltale alle dem i Budolfi Sogn, som i hans Aar restere med nogen Jordskylds Penge til Byen, og det til Tinget, som det sig bør; 1631 <sup>27</sup>/<sub>6</sub> fik Mads Laursen Bygmester paa Aalborg Bys Vegne Indvisning for 53 Dr. 1  $\text{g}$  14  $\text{b}$  i Niels Povlsens ny Hus i Strandsti; 1637 <sup>11</sup>/<sub>12</sub> tiltalede Niels Jørgensen Bygmester paa Borgm. og Raads Vegne Chr. Nielsen Suer for 4 Aars Jordskyld til Aalborg By af hans Ejendom; ligl. 1637 <sup>19</sup>/<sub>11</sub> for 5 Aars

Jordskyld og formener, at han dermed har samme sin Ejendom forbrudt til Aalborg By, og forlangte endelig Dom. Saa er nu ingen herimod til Gjensvar mødt, hvorfor er afsagt Dom paa samme Ejendom til Aalborg By; 1637 <sup>17/7</sup> lod Niels Jørgensen Bygmester paa Borgm. og Raads og Byens Vegne fordele Laust Christensen Øster for  $1\frac{1}{2}$   $\text{K}$  Bropenge, han skal have lovet at betale for Skipperen af det Skib, hans Gods er her hjemkommen paa, og And. Andersen Læsø Bodleje penge for Aar 1636 3  $\text{K}$ , eftersom han i Dag 8 Dage havde til dem 3die Ting; 1638 <sup>16/7</sup> Niels Jørgensen forrige Bygmester paa Aalborg Bys Vegne lod fordele Chr. Nielsen Suer for 1 Aars Jordskyld anno 1637, han rester med, 1  $\text{K}$  6  $\beta$  2 Alb. til Byen saavel som hans Faldsbøder for tvende Deler, han er delt for Hovedgjæld og ikke rettede for sig, 2 Rigsort; desligeste lod fordele And. Læsø for hans Fald for 1 Dele, han er delt for Hovedsag for Bodleje, han ikke har rettet for sig, 1 Rigsort; i *Formynderisager*: 1634 <sup>10/3</sup> Niels Jørgensen Bygmester i St. Bodels Sogn paa Borgm. og Raads Vegne paa Chr. Christensens Børns Vegne var begjærende Dele og 4de Ting til Chr. Christensen for Pant og Forsikring at gjøre Borgm. og Raad paa hans Børns Vegne for deres mødrene Arv efter Skifteregistrets Formelding. Saa fremkom han nu og forpligtede sig til at gjøre nøjagtig Forsikring derfor i Dag 8 Dage; item lod Jens Klemedsen, Bygmester i vor Frue Sogn, fordele Jens Jørgensen Kok for Skifteregister at forsegle, som ham og hans Børn imellem gangen er, og for Pant og Forsikring derefter at gjøre Borgm. og Raad for hans Børns mødrene Gods. 1637 <sup>13/2</sup> Mads Laursen Thybo tog Borgm. og Raads Fuldmægtig Niels Jørgensen Bygmester i Aalborg i Haanden og til en visse Underpant udi Pant satte til Borgm. og Raad hans Hus og Ejendom, som han selv ibor, for hvis Penge, han er hans Børn skyldig, som dem tilfalden er efter deres Moder sl. Maren Jensdatter; *Bekjendtgjørelse af Forordninger, Forbud* o. lign.: 1633 <sup>24/6</sup> Niels Jørgensen Bygmester paa Borgm. og Raads Vegne og Søren Fogedsvend paa kgl. Maj.'s Vegne lod læse kgl. Maj.'s Forordning om, hvorledes med Fæstensøl, Bryllupper, Barseler og Begravelser i Kjøbstæderne holdes skal. 1638 <sup>28/5</sup> Jørgen Polsen Bygmester paa Borgm. og Raads Vegne fremlagde Tilhold om at efterkomme kgl. Maj.'s

Mandater om Malttold m. m.; s. A. <sup>30</sup>/<sub>4</sub> havde Jørgen Polsen tiltalt paa Borgm. og Raads Vegne efter Lensmandens Befaling Skomagersvendenes Oldemand for Overtrædelse af de kgl. Mandater; ligl. tog 1623 <sup>27</sup>/<sub>6</sub> Chr. Thorsen Bygmester paa Niels Jørgensen, kgl. Maj.'s Kancellibud, hans Vegne og med hans Fuldmagt et Tingsvidne ved Raadstuen; i *Politisager*: 1637 <sup>30</sup>/<sub>10</sub>: Niels Jørgensen Bygmester paa Borgm. og Raads og Aalborg Bys Vegne med skriftlig 14 Dages Opsættelse her af Tinget udgangen den 16de Oktober, at Niels Christensen og Jakob Jensen Dragere da at have bekjendt med oprakte Fingre og Ed, at de den Dag 8 Dage stævnedes Johan Pop Skrædder, Peder Malli og Niels Jensen Gug til deres Huse og Bopæle hid for Dom og tiltaledede dem, eftersom de have ført adskilligt Gods fra Kjøbenhavn, hvor Pesten grasserer, og Borgm. have strængelig forbudet, de ikke skulde opskibe samme Gods paa en 3 Ugers Tid efter kgl. Maj.'s Forordning<sup>z</sup> om Pest, og de have dog samme Gods opskibet imod Borgm. og Raads Forbud og Befaling, og eftersom de have svaret med oprakte Fingre og Ed, der de gjorde deres Borgered paa Raadhuset, at de skulde være deres Borgm. og Raad hørige og lydige, hvorfor han sætter i al Rette, om de ikke bør Menedere at være og have deres Borgerskab og Gods forbrudt, og var Dom begjærende, saa var ingen af dem eller nogen anden paa deres Vegne ikke herimod til noget Gjensvar mødt, hvorfor det er opsat til i Dag, og nu var for<sup>ne</sup> Niels Jørgensen saavel som tilforn efter forrige Forsæt over dem Dom begjærende; saa mødte nu for<sup>ne</sup> Peder Malli og svarede, han intet Gods havde hjem i Skuden, som ham selv tilkom, eller deraf skibede i Land, det erholdt han ved sin Sjæl og Salighed, men hvis Gods han havde inde, tilkom Niels Gug, Peder Jørgensen og Peder Olufsen, som ligger til Ove Andersens, og de have taget det i Land om Nattetide imod hans Vilje og Vidskab eller andre paa deres Vegne, saa han ikke veed, hvor det er henkommet, og ikke han selv at have ført i Land uden 3 eller 4 tomme Øltønder, formente sig derfor burde fri at være, og ikke Johan Pop eller Niels Gug eller nogen anden paa deres Vegne er mødt, efter hvilken Lejlighed det nu fremdeles er opsat med Johan Pop til i Dag 8 Dage, og Peder Malli for Tiltale frifunden, indtil det ham overbevises, og Niels Gug

paadømt deri Uret at have gjort og sit Borgerskab dermed at have forbrudt saavel som hans Gods til kgl. Maj. og Byen at være forbrudt og han en Meneder at være, om Øvrigheden ikke anderledes deri vil benaade; 1637 <sup>4/12</sup>: Eftersom der nogen Tid forleden er falden Dom over sl. Niels Jensen Gug, formedelst han imod Borgm. og Raads Forbud er dragen i Land her i Aalborg med noget hans Gods og derover har ført nogen Godtfolk Sygdom paa saavel som og selv død er bleven, saa beretter kgl. Maj.'s Byfoged Mogens Jespersen, at han har talt med de Dannemænd Borgm. og Raad derom udi den sl. Karls Arvingers eget Paahør, da har Borgm. givet dem til Svar, de samme Dom vil afstaa og intet vil have noget dermed at bestille, saa den intet at skal komme hans Arvinger til nogen Forhindring paa hans Gods og efterladende Formue eller Navn og Rygte i nogen Maade, dog de at skal betænke de fattige af hans efterladende Gods med noget, formedelst han saadant har gjort mod Borgm. og Raads Forbud; 1636 Niels Jørgensen Bygmester paa Borgm. og Raads Vegne stævnedes endel Borgere hid i Dag for Dom, saavel som til i Dag 8 Dage og 14 Dage anlangende hvis urigtige Tønder, Skjæpper og mindre Maal som i deres Huse og Boder findes, efter Borgm. og Raads skriftlige Forsæt, blandt andet i sin Mening, eftersom nu er befunden, at de imod Forbud af Ting, paa Raadhuset og af Prædikestolen har haft Maaltønder og Skjæpper i deres Huse og Boder, som ikke ere brændte med det Aars Brønde 1635, havde de gjort Uret og foragtet kgl. Maj.'s Forordninger og Paabud og bør straffes, som vedbør o. s. v.; ved *Kjøb af Ejendomme*: 1638 <sup>26/3</sup> Villads Nielsen Borger tog Jørgen Polsen Borger og Bygmester i Haanden og aldeles skjødede og afhændede fra sig og sine Arvinger til Aalborg By en hans Haves Jord og Ejendom liggende i St. Bodels Sogn uden Vesterport paa østre Side Adelgaden, som nu ligger en Part af indenfor Skansen og en Del i Skansen . . . ., hvorimod Jørgen Polsen Bygmester i St. Bodels Sogn paa Borgm. og Raads og Aalborg Bys Vegne igjen tilskjødede ham et Stykke af Aalborg Bys Jord og Ejendom. — En særegen Stilling var tiltænkt Bygmesteren i følgende Sag, som tillige tjener til at oplyse hans Forhold i det hele: 1637 <sup>24/7</sup> Iver Jensen Slotsfoged paa hans gode Husbond vor gunstige gode Hr. Lensmand

velb. Gunde Langes Vegne befalede og tilholdt Niels Jørgensen Borger og Bygmester i Aalborg at sidde her Aalborg Byting i den Sag mellem Mogens Jespersen Byfoged og Albret Remiche Raadmand i Holstebro, udi hvis for ham lovlig i den Sag blev bevist at være eller bliver indstævnet; men <sup>21/8</sup> fremlagde Iver Jensen Slotsfoged en Niels Jørgensen Borger og Bygmester her i Aalborg hans skriftlig underskrevne Undskyldning, som nu blev læst og paaskreven, indholdende: Eftersom for<sup>ne</sup> Iver Jensen paa velb. Gunde Lange, vor gunstige gode Hr. Lensmands Vegne den 24de Juli sidstforleden her paa Tinget har tilforordnet ham at skulle sentere mellem Mogens Jespersen kgl. Maj.'s Byfoged paa den ene og Albret Remiche i Holstebro paa den anden Side anlangende den Gjæld, sl. Mads Andersen Krag Borger i Aalborg skulde være for<sup>ne</sup> A. R. skyldig, da, efterdi han paa de Tider, som Dom skal falde, ikke kan være tilstede *formedelst Byens Bestilling*, er han venlig begjærende af for<sup>ne</sup> Iver Jensen at ville have ham deri forskaanet, eftersom *han er en Tjener og tjener Borgmestere og Raad paa Byens Vegne*, efter dets i sig selv videre Formelding, efter hvilken Undskyldning for<sup>ne</sup> Iver Jensen nu paa velb. Lensmands Vegne tilnævnte og forordnede Mads Laursen Thybo Borger her i Aalborg i Dag 14 Dage at skal her i Dommers Sted sentere og dømme mellem for<sup>ne</sup> A. R. og Mogens Jespersen. —

Skjønt det heraf ses, at Bygmestrene ikke havde faa Forretninger, var deres Hovedbestilling dog i hvert af Byens to Sogne aarlig at indkræve Byens Indtægter og betale dens Udgifter, hvorover de ved Bestillingens Fratrædelse aflagde Regnskab for Borgmestere og Raad. Disse deres Regnskaber, hvoraf flere opbevares i Byens Arkiv fra Slutningen af det 16de Aarhundrede, indeholde vigtige og interessante Oplysninger, ikke blot i økonomisk Henseende, men ogsaa om forskellige Samfundsforhold. Af dem fremgaar det, at de vigtigste sædvanlige Indtægter skreve sig fra Borgerskabspenge, Bøder 0: Sagefald og andre, Bodleje og Stادهpenge ved Pintsemarkedet <sup>1)</sup>, Bropenge (af Skibbroen) <sup>1)</sup>, Jordskyld m. m. ;

<sup>1)</sup> I Regnskaberne opføres enkeltvis med Navns Nævnelser alle de fremnede, der besøgte Pintsemarked og derfor betalte Stادهpenge, eller som med deres Skibe lagde til ved Skibbroen og derfor betalte



Udgifterne vare dels faste og stadig tilbagevendende, som til Lønninger (til Byskriveren, Dragerne, Bysvenden o. fl.), til Bolværker, Brolægning, Vedligeholdelse af Raadstuen og andre Byens Bygninger, dels særlige, i en Mængde forskjellige Anledninger. Her skal eksempelvis anføres nogle af begge Arter, idet det maa forbeholdes en særskilt Afhandling at komme ind paa dem i deres Helhed.

En enestaaende Efterretning haves fra 1554 om en Udgift af 12  $\text{R}$ , som blev givet for 4 Daler, som Gjert Guldsmid fik til at gjøre en Bodik eller Hus af om Seglet for Privilegierne. Dette er den Sølvkapsel, som endnu findes om Byens Privilegier, der bleve givne af Kristian III. 1540 i Stedet for de ældre, som vare bortkomne ved Byens Indtagelse 1534. — 1587 og følgende Aar anføres blandt Udgifterne: Givet Peder Skriver, Forstander i Hospitalet, til Jordskyld af Mouritz's Stenhus ved Aaen og af Mester Beneckes Stenhus, som er Stokhus, 12  $\text{R}$ , og 1604: Jordskyld af Mester Beneckes Stenhus, som nu er Raadhus Kjælder, 5  $\text{R}$  5  $\beta$  1 alb. Hermed menes uden Tvivl det Hus, paa hvis Grundlag Jens Bang 1623 opførte sit bekjendte »Stenhus«, det nuværende Svaneapothek. — Blandt Lønninger kan mærkes, at der hvert Aar ved Juleaften opføres Offerpenge til Borgmestrene og Raadmændene, tidligere til hver Borgmester 4  $\text{R}$  D., hver Raadmand 2  $\text{R}$  D., senere under et: Borgmestere og Raad til Offerpenge Juleaften 40  $\text{R}$ ; dernæst: Givet for Vin Juleaften til Borgm. og Raad 12 Kander 24  $\text{R}$ , foruden Traktement ved særlige Lejligheder, f. E. 1583 givet

---

»Bropenge«, og af den særdeles store Mængde Navne paa begge Slags kan det ses, dels hvor betydeligt Pintsemarked har været, der i saa stort Antal forstod at drage Folk hid, ikke blot fra de nærmeste Byer som Randers, Viborg og Aarhus, men ogsaa langvejs fra, ja selv fra Udlandet, dels i hvilket stort Omfang Handel og Skibsfart dreves, da der anføres et forbavsende stort Antal Skibe baade indenlandske og udenlandske, fra Østersøstæderne, Holland, England o. fl. St. Disse to Arter af Afgifter udgjorde derfor ogsaa en væsentlig Del af Byens Indtægter. Da saadanne Lister over fremmede, der betalte Bropenge, og Markedsgjæster, der betalte Stadenpenge ved Pintsemarkedet, kunne have stor Interesse, skal som Tillæg meddeles et Par af dem, nemlig den ældste, der findes, og en af de senere, valgt i Flæng.



for tysk Øl, Borgm. og Raad drak, da de skiftede Stakkarls Penge paa Raadhuset, var 24 Kander,  $7\frac{1}{2}$  & 2  $\beta$  2 alb., for rinsk Brændevin 8  $\beta$ , 1 Pot Bostert 10  $\beta$ , Hvedebrød 7  $\beta$ , Spegesild 1  $\beta$ ; 1587 givet for Hvedebrød, som kom paa Raadhuset, der Borgm. og Raad med Povl Poppe lod smage noget Vin, 2  $\beta$ ; 1590 gav jeg for Hvedebrød til Borgm. og Raad den Dag, de Fanger bleve rettede, 2  $\beta$ ; 1595 givet for Valdnødder og Pærer, som kom paa Raadhuset den Tid, de satte Skatten, og for 2 Tdr. Øl 18 &. — En ejendommelig Anledning til Traktement, der, saavidt vides, ikke kjendes andenstedsfra, ses af følgende Udgiftsangivelser, der anføres fuldstændig med de vexlende Udtryk, om deraf kan udledes noget til Oplysning om Skikkens Betydning: 1587 givet for tysk Øl, de Kvinder finge, *der malkede paa Raadhuset*, 2 &; 1594 givet til Rostokker Øl den Tid, *Kvinderne malkede paa Raadhuset*, 21  $\beta$  1 alb.; 1592 givet for tysk Øl den Tid, *Pigerne bleve malkede paa Raadhuset*, 2 & 4  $\beta$ ; 1590 gav jeg dem, *som sad og skulde malke Pigerne i vor Frue Sogn*, til tysk Øl 1 & 2  $\beta$ ; 1595 kom der paa Raadhuset den Tid, *de var der oppe at malke*, Kringler for 10  $\beta$ , Smør for 4  $\beta$ , en Ost for 5  $\beta$ , Spegesild for 3  $\beta$ , en Gryde til at varme Øl i 2  $\beta$ , 8 Kander tysk Øl 3 &. Denne Undersøgelse turde have gaaet ud paa at faa afgjort, om der var ugifte Fruentimmer, der havde født Børn. — Andre Anledninger vare: 1588 givet for Fetalje til de Folk, som kom op med to Pramme, som vare oppe i Fjorden at tage Sejl og Ræer fra dem, som saltede ulovlig mod kgl. Maj.'s Brev; 1590 givet Peter v. Acken for 1 Td. Øl, som blev drukken den Tid, de tog Sejl og Ræer fra de Grenaa Mænd, 11 &; og som en Slags Kjærlighedsgjerning: 1592 givet for en Pot Mjød til den Tyv, som blev forret, 5  $\beta$ ; ligl. 1595 givet for en Pot Mjød til den Fange, som blev forret (o: henrettet), 5  $\beta$  og oftere. — Byfogdens aarlige Løn af Byen var 30 & D.; men desuden, hedder det, skal Byens *Kammer* kjøbe for Byens Pendinge om Pintsedag og give Byskriveren en god Ris Papir og en god Ris om Mikkelsdag. Item faar Byskriveren for hver Skattebog, han gjør og skriver for Byen, Pendinge til et Par Sko, og 1562 samtykte Borgm. og Raad, at Hr. P. Finde skal have til Hjælp af Byen hvert Aar en Degger Pergaments Skind; dem skal *Bygmester* betale (J. Saml. II 147).

— Andre Lønninger til Dragerne o. s. v. se længere nede ved hver af de andre Bestillingsmænd.

Af de øvrige Udgifter skal her endnu kun eksempelvis nævnes nogle faa. 1583 indsat ny Vinduer i Bysvendens Hus og saaledes stadig senere hvert Aar baade her og i Raadhuset; 1587 givet Chr. Friis Stenpikker for Sten at lægge ved Hovedet ved Frederiks Hus  $3\frac{1}{2}$   $\text{K}$  4  $\text{B}$ , og fra nu af fremkommer der hvert Aar Udgifter til Brolægning rundt om i Byen; 1595 gav jeg nogle Skotter efter Borgmesters Befaling, som vare skibbrudne, 6  $\text{K}$ . Efter at der 1592 havde været Pest i Byen, under hvilken en stor Mængde Lig bleve begravede paa Byens Bekostning — se de gamle Regnskaber — rasede atter 1602 en heftig Pest, da Ligene af over 1000 Fattige, hvoraf mange fandtes liggende omkring i Gaderne, begravedes, indtil 12 i een Grav, ligeledes paa Byens Bekostning, som Bygmestrenes Regnskaber udvise.

Bygmestrene havde saaledes Byens eget Regnskabsvæsen under sig; men ved Siden af dem nævnes der aarlig 2 *Skatmestere* til at opkræve de særlige Skatter; saaledes hedder det 1542, efter at Bygmestrenes Regnskaber ere opgjorte: Fredagen næst efter Snapsmandag gjorde Jens Vogenfør og Anders Madsen godt redeligt Regnskab for en Skat i danske Hvide, som de opbar til de 4 Læster Sild, og saaledes oftere ved Paalæg af særlige kongelige Skatter. Blandt Skatmestere nævnes ved 1550 Niels Braske i vor Frue Sogn, efter hvem »Braskens Gang« har sit Navn.

---

*Dragerne* vare Vægttere, hvis Hovedbestilling var at holde Orden paa Gaderne om Natten, vaage over Ild og Lys m. m. De vare bevæbnede, hvilket fremgaar af Bygmestrenes Regnskab 1595, hvori der anføres: Gav jeg Povl Drager til et Bælte til hans Bøsse 2  $\text{B}$ . Deres Bestilling var dog ikke farefri, idet de ofte foruroligedes af Svirebrødre og andre. Saaledes læses der i Tingbogen 1632  $\frac{6}{8}$ : Niels Christensen og Niels Nielsen Dragere vandt med oprakte Fingre og Helgens Ed, at nu forgangen Nat 14 Nætter mellem 11 og 12, som de gik med Laurs Andersen Drager paa Kongens Vagt udenfor Fidejustus's (Organists) Dør, da kom nogle Skomager-

svende gaaende, hujede og skreg paa Gaden, og de bad dem tie stille og ingen Parlement gjøre. Da svarede de dem, de intet passede paa dem (∴ brød sig om dem), de vilde give dem Djævelen, og dermed slog de til dem med Sten, som de brød op af Gaden, og forfulgte dem med mange Slag med Sten i 3 Gader tillige, og imidlertid fik Laurs Andersen den Skade, som han har i hans Hoved, saa han formedelst Blodet, som løb ham i Øjnene, kunde næppelig se at gange med dem paa Gaden, og stod nu Laurs Andersen Drager her for Retten og gav Last og Klage paa en Skomagersvend ved Navn Rasmus, som tjente Niels Knudsen paa Ladebroen, og en Skomagersvend, som tjener Hendrik Skomager, ved Navn Peder Jakobsen for samme Skade, som de ham uden al Aarsag have overfaldet og gjort paa Kongens Vagt, o. s. v.; ligeledes 1634 <sup>8</sup>/<sub>12</sub>: Eftersom menige Dragere her i Aalborg sig have beklaget for Borgmestere og Raad, at de ikke kan gaa med Fred paa Gaden her i Byen om Natten at bestyre deres Vagt for nogen letfærdige Kumpaner, som raaber og skriger og dem overfaldede, saa stod nu Niels Jørgensen Bygmester her for Retten og paa Borgm. og Raads Vegne gav Last og Klage over saadanne letfærdige Kumpaner og Natteravne og saadant aflyste, at dersom saadant herefter befindes og de fange nogen Skade derover, da det at have for Hjemgjæld.

Angaaende Tiden, da der skulde ringes paa og af Vagt, blev der ordineret og paalagt af Borgm. og Raad 1563: Af Vagt: Fra St. Michaels Dag (29 Septb.) og til alle Helgens Dag (1 Novbr.) skal ringes af Vagt, naar Klokken slaar 4 efter Midnat; item fra alle Helgens Dag og til St. Knuds Dag sidst i Jul (7 Jan.) skal afringes om Morgenen, naar Klokken slaar 5; thi Natten er da lang og mørk; item fra St. Knuds Dag og til St. Gregorii Dag (12 Marts) skal af ringes, naar Klokken slaar om Morgenen 4; item fra St. Gregorii Dag og til St. Michaels Dag, naar det slaar 4 (3?). Paa Vagt: Fra St. Mauritii (22 Septb.) og til Gregorii skal ringes om Aftenen, naar det slaar 8; item fra Gregorii og til Mauritii skal ringes paa Vagt om Aftenen, naar Klokken slaar 9. — 1614 <sup>2</sup>/<sub>9</sub> blev Vagten befalet at ringe paa Vagt om Aftenen Kl. 9 og at raabe hver Time, og skal de ringe af Vagten om Morgenen Kl. 4 om Sommeren efter vor kjære

Lensmands Manderup Parsbergs Befaling (J. Saml. II 157). — For denne Tjeneste fik Dragerne Løn, ikke af Byen, men af Borgerne, idet det var vedtaget, at de hvert Fjerdingaar, naar Tamperdagene komme, skulde have af hvert Madskab til Løn, for de vaage, 2 Hvid; 1598 opfører dog Bygmesteren blandt Udgifter Løn til 3 Dragere, hver 13  $\mathcal{L}$ ; men foruden denne deres egentlige Bestilling havde de ogsaa andre Forretninger, idet de (tillige med Bysvenden) vare Stævningsmænd, hvorpaa flere Exempler ere anførte i det foregaaende, og herfor nød de ogsaa en bestemt Betaling, nemlig: for at give Varsel for Dele for hver Person af Borgere og Indvaanere 2 Alb., af Udenbysmand 4 Alb., item for at stævne en til Gjæsteret . . . (Summen ikke tilføjet) (J. Saml. II 147); ogsaa ved Pantning brugtes de; 1592 skriver Bygmesteren: Bysvenden og Dragerne gav jeg, for de pantede med mig, 8  $\beta$  til Øl. Desuden havde de Fortjeneste som Lastdragere (deraf vel deres Navn), hvorfor der ogsaa var sat en bestemt Taxt, idet Borgm. og Raad 1539 Mandagen næst efter Allehelgensdag samtykkede med Dragerne, at de skulde optage hver Læst svært Gods paa Land for 4  $\beta$  og 1  $\beta$  af Borgerne for en Tønde svært Gods at bære; disse Penge er Krigsmønt, hver  $\beta$ , som nævnes, er ikke uden 1 dansk Hvid (J. Saml. II 139).

---

**Bysvenden**, som ogsaa kaldes Byens Tjener eller Stadstjener, findes første Gang nævnet 1549, da det i Indledningen til Magistratsvedtægter i Aalborg hedder (J. Saml. II 118): I disse efter<sup>ne</sup> Artikler end flere og mere, som god Politi og Skik kan hjælpe at fordre og forbedre, skal Byens Tjener efter Borgm. og Raads Befaling have flittigt Opsyn, at de uydige maa straffes, som vedbør, paa det de lydige og fromme des bedre maa nyde Skjel og Ret. Hvis forbrudt vorder mod Borgm. og Raads Vedtægt, som de paalagt, bejaet og samtykket have, skal Byens Tjener tage paa en Ret, desligeste pante de uydige for deres Fald. — Der var 2 Bysvende, og deres Bestilling var altsaa at have et Slags Polititilsyn med, at alt gik rigtig og ordentlig til, hvortil kom forskjellige andre Forretninger, særlig den at sætte Fanger i Byens

Fængsel og bevogte dem der, som det vil fremgaa af følgende.

1550 paalagde Borgm. og Raad, at Tyskes og udkomnes (o: fremmedes) Boder skal ikke oplades om Torvedage, men staa tillukte; findes nogen herimod at oplukke sin Bod, da skal Byens Tjener den tillukke for ham (II 127); tysk Øl skal opskibes og indlægges i deres Boder i 3 Dage, og saa skal Byens Tjener først lade enhver, som giver 8  $\beta$  i Skatten, udfaa 1 Tønde Øl, som det begjærer og det betaler (II 136) o. s. v.

De bleve antagne af Borgm. og Raad, hvorom det f. E. hedder: 1559 paa St. Mauritii Dag stede og fæstede Borgm. og Raad Las Ydhe at skal være Byens Tjener og skal have til Løn om Aaret 20  $\text{K}$  danske, eller: 1566 Torsdagen næst efter Nyaarsdag fæstede Borgm. og Raad Niels Christensen til Byens Tjener og skal give ham om Aaret 20  $\text{K}$  danske trind Penge og dertil 6 Alen Klæde. Fyldigst anføres en saadan Antagelse 1577  $^{10}/_6$ , da det hedder: Jens Griis strakte Haanden fra sig at skal være Byens Tjener og skal have om Aaret 10 gl. Daler og skal herefter ene stævne og beholde alle Stævnepenge og desligeste ene forvare Fanger og derfor opbære Stokpenge, og blev ham dertil undt det Hus over Porten; hvis han ikke det selv vil besidde, maa han det henleje deraf at opbære Huslejen. Her have vi angivet, foruden hans væsentligste Bestilling, tillige hans Løn, hvortil hørte fri Bolig, rigtig nok næppe nogen god eller hæderlig, hvorpaa Tilføjelsen »hvis han ikke det selv vil besidde« synes at tyde. Ved »det Hus over Porten« maa uden Tvivl forstås, hvad andensteds kaldes Huset over »Pumpen«, som var en Arrest af ringere Beskaffenhed og Anseelse, da der forvaredes Rakkeren og Bøddelen og deres Slægt, naar Anledning gaves; det hedder f. E. i Regnskabet 1599: Given til Kost Bøddelens Kvinde og hendes Søn, som sad 1 Dag og 1 Nat udi Pumpen, 8  $\beta$ ; i Regnskabet for 1680 nævnes udtrykkelig »Pumpen under den muret Port« (sml. D. A., V, 132, ved »Muret Port«). Naar det ovenfor hedder, at Bysvenden ene skal stævne og beholde alle Stævnepengene, hvorom der ogsaa siges i J. Saml. II, 150, at Borger og Indvaaner skal give Bysvenden for hver Person, han stævner for Retten, 1 Alb., udenbys Mand eller Kvinde 1  $\beta$ , udlændske

for hver 4 Alb., da er det tidligere vist, at han delte denne Forretning og Indtægt med Dragerne, der endog senere vare de egentlige og sædvanligste, maaske eneste Stævningmænd. Foruden det nævnte Tillæg til Lønnen af 6 Alen Klæde hedder det 1562, altsaa før han fik Bolig anvist over Porten, at han skal have til Mikkelsmesse til Hjælp til Husleje 3  $\text{K}$ , item af St. Mortensskat 1  $\text{K}$ , Juleaften faar han 3  $\text{K}$ , om Paaske 3  $\text{K}$ , og af hver, som bliver Borger, 1  $\beta$ . 1583 opfører Bygmesteren i sit Regnskab: Jens Bysvend  $\frac{1}{2}$  Aars Løn 20  $\text{K}$ . Han besørgede Kosten til Fangerne i Raadhuskjælderens, hvorfor han fik Betaling. I J. Saml. II 150 hedder det: Til Stokkepenge af en Borger eller Indvaaner i Aalborg, som sidder 4 (!) Nætter fangen eller hvor stakket Stund han eller hun sidder, skal Bysvenden have 3  $\beta$ ; men sidder nogen længer end 3 Nætter, da skal han have for hver Uge 3  $\beta$ ; udenbys Mand eller Kvinde skal give for 3 Nætter eller hvor stakket Stund de sidde, 4  $\beta$ ; men sidde de længere, da give for hver Uge 4  $\beta$ .

Denne deres Bestilling som Fangevogtere kunde undertiden volde dem nogen Ulejlighed, hvorpaa et Par Exempler. 1632  $\frac{23}{1}$  bestod Helli og Niels Ibsen Dragere ved deres Ed, at de i Dag otte Dage stævnedes begge Stadstjenerne Morten Andersen og Peder Schoning for velbyrdige Otte Skeel vor gunstige Hr. Lensmand for Dom, og nu tiltalede Jon Jensen dem for en Fange, de skal have ladet slippe af Raadhuskjælderens, som de havde i Forvaring, og forment, de burde skaffe samme Fange tilstede eller selv sidde i hans Sted og udstaa den Straf, som han burde have lidt for sine skjælmske Gjerninger, Løgn og Bedrageri. Saa mødte begge Stadstjenerne og fremlagde 4 Mænds forseglede Syns Brev om samme Fanges Fængsels Brydelse, hvilket de nu i alle Maader ved deres Ed var gestændig og afhjemlede og benægtede ved deres højeste Helgens Ed og med oprakte Fingre, at han ikke med deres Vilje eller for deres Forsømmelses Skyld var undkommen, og derhos bepligtede dem, dersom befindes kunde, at samme Fange med deres Vilje var undkommen af sit Fængsel, vilde de uden al Naade og Mødsigelse lide og udstaa al den Dom og Straf, som han har forskyldt Opsat i 3 Uger. —  $\frac{27}{2}$ , til hvilken Dag Sagen var opsat, tilforpligtede de sig, eftersom velbyrdige Otte Skeel dem deres Forseelse

denne Gang for godt Folks Forbøns Skyld har efterladt, efter denne Dag trolig og flittig at forvare og tilstedeholde, hvis Fanger dem i Raadhuskjælderen og Byens Fængsel bliver overantvordet, som de vil ansvare og være bekjendt, som det sig bør, saa ingen sig derover med Rette skal have at beklage, eller selv personlig strax at sidde i deres Sted og der samme Straf og Exekution udstaa, den har fortjent, som udkommende vorder, og det uden al Undskyldning i alle Maader at holde og efterkomme under deres Livs og Halses Fortabelse. Denne deres Forpligtelse maatte de senere indfri; thi 1635  $\frac{3}{4}$  fremæskede Niels Jørgensen (Bygmester) paa Borgm. og Raads Vegne Morten Andersen og Peder Skaaning Stadstjenere, eftersom de have haft en Fange i Forvaring i Fængslet i Raadhuskjælderen, som skulde have møntet falsk Mønt, som kort forleden skal af samme Fængsel udbrudt og bortkommen være, og de igjen i hans Sted have været anholdne, og de nu paa Fredag næstforleden paa Aalborg Raadhus for Borgm. og Raad have lovet, at de nu her i Dag skulde møde og gjøre deres Forpligt, de ingensteds skulde vige eller rømme her af Aalborg By i nogen Maade, før Loven i den Sag har haft sin Gænge, saa er de nu mødt og fremkommen og nu her for Tingsdom tog Niels Jørgensen i Haand og saaledes forpligtede dem, at de aldeles ingensteds skulde entvige eller rømme her ud af Aalborg By, før Loven i den Sag har haft sin Gænge, og det under deres Livs og Halses Fortabelse, hvorfor Borgmester Dirik Grubbe nu her for Retten entledigede dem desmidlertid fra deres Fængsel. Hvad Enden blev, ses ikke.

Ved Siden deraf havde Bysvenden forskellige andre Smaaforretninger, som ogsaa skaffede ham Tillæg i hans Løn. Saaledes skulde han rette og sætte Byens Brønde (o: brændte Mærke) paa Skjæpper og andre Maal, hvorfor han skulde have af en Borger og Indvaaner i Aalborg 4 Alb., for en Tønde 4  $\beta$  o. s. v., af en udenbys Mand for en Skjæppe 2  $\beta$ , og skal en af Raadet og to andre Borgere være hos, naar Bysvenden retter og sætter Brønde enten paa Skjæppe eller paa nogen anden Maal eller Maade, saa og paa Besmer og Vægt (J. Saml. II 149). En mindre »ærlig« Forretning, som derfor ikke heller ubetinget paalægges ham, men nærmest vedkommer Rakkeren, er det at drive Svin af Gaden.



Herom hedder det: Svin skal ikke maa gaa paa Gaden længere, end Svinehyrden driver dem af Byen. Findes siden nogen paa Gade eller Stræde, da skal Byens Tjener eller *hvosomhelst Borgm. og Raad dertil skikker* have Fuldmagt samme Svin i Hus at tage, og siden hvert Svin udløses for 1  $\beta$ . Vil Byens Tjener dem ikke indtage, skal han give Borgm. og Raad for Forsømmelse for hvert Svin 1  $\beta$  (II 161). Hæderligere er det, naar vi undertiden se Stadstjeneren møde i Retten for Folk. I Tingbogen 1633  $\frac{7}{1}$  læse vi, at Jens Bangs Fuldmægtig Søren Jensen Fogedsvend havde stævnet Povl Jørgensen Pop for Dom sagende ham 70 Rdr. Hovedstols Rest, som han Jens Bang skal være skyldig paa hans udgivne Haandskrift, acteret Hamborg 1626  $\frac{14}{4}$ , og begjærede 15 Dages Dom. Mødte Povl Pops Fuldmægtig Morten Andersen Stadstjener og fremlagde skriftligt Svar, at han indskyder sig for Borgm. og Raad. Endelig afsagt: Efter Brevet at betale inden 15 Dage eller lide Indvisning. Ligeledes 1633  $\frac{11}{2}$ : Morten Andersen Stadstjener paa Povl Pops Vegne lod læse og paaskrive en Landstingsstævning over Jens Bang at møde med to uendelige Landstingsdomme, han skal have forhvervet anlangende en Aalborg Raadhus Dom o. s. v.

I Tidens Løb foregik der naturligvis Forandringer i hans Stilling og Lønningsmaade. Saaledes fik 1727  $\frac{10}{8}$  Jørgen Steensen Bestalling paa at være Stadstjener og Slutter (Bysvend) med Instrux af  $\frac{9}{8}$  s. A., hvori bl. a. forekommer, at han 1) af Jægter, Baade samt andre fremmede smaa Fartøjer med Kar og deslige Trævarer, Hummer, Østers og andre Fiskevarer, som indlægge i Øster- eller Vesteraa at losse og forhandle disse, skal fordre 12  $\beta$  (8  $\beta$  til Byen og 4  $\beta$  til ham selv til hans Løns Forbedring), 2) at indlændiske Kaage og Baade fra Skagen, Grenaa, Ebeltoft samt Limfjorden og andre Steder i Riget med Korn, Fedevarer og saltede Fiskevarer, Brændeved, Tovværk og desl., ligeledes 12  $\beta$  (8 og 4), 3) af hvad som til Lands paa udenbys Vogne føres, bestaaende af røde eller sorte Kar, af Læsset 6  $\beta$  (4  $\beta$  til Byen og 2  $\beta$  til ham selv), 4) af et Læs Kul, Kurve, Koste, Limer 2  $\beta$  til ham selv, ligeledes af ferske Sild eller Fisk, som med udenbys Fartøjer, Kaage eller Vogne hidføres, 2  $\beta$ .



Det laveste Trin blandt Byens Bestillingsmænd, ja i Befolkningen i det hele, indtog *Rakkeren* og *Mestermannen*. De betragtedes næppe som »ærlige« Folk og boede derfor ogsaa afsides udenfor Byen, hvorom indtil for nylig Navnene Rakkergyden og Mestermannsbro mindede; ingen ønskede at have videre med dem at gjøre, og Raadstuebøgerne bære Vidne om, at det voldte Besvær f. E. at skaffe dem Faddere ved deres Børns Daab, saa at Borgmestrenes og Raadmændenes Koner endog selv i Mangel af andre maatte bære Børnene over Daaben. Deres Bestillinger vare saadan, hvortil man ellers ikke let kunde faa Folk, og fremgaa af Bygmestrenes Regnskaber, hvor der opføres Betaling for forskellige Slags Arbejder, særlig til Rakkeren, da Mestermannens Gjerning overalt var den samme, nemlig Henrettelser og hvad dertil hørte. *Rakkeren* ses saaledes at have draget Svin og døde Kreaturer af Gaden, at have rensset Stokhuset eller Raadhuskjælderen og Pumpen efter Fangerne, at have baaret Lig, som fandtes i og ved Byen, til St. Jørgens Kirkegaard og vaaget over dem o. lign.; saaledes 1604: Givet Rakkeren, for han begrov de Tyve, som Galgen blæste ned med, 2  $\text{K}$ . Foruden den ringe Betaling for disse Bestillinger havde han fri Bolig i et Hus for sig og en aarlig Løn af Byen, nemlig 1588 3  $\text{K}$  til Paaske og 3  $\text{K}$  til Mikkelsdag, og maatte ellers erhverve sit Udkomme ved Arbejder for private Folk. *Mestermannen* (Rettermanden eller Bøddelen), om hvem en Del Bestemmelser findes i »Magistratsvedtægter for Aalborg« i J. Saml. II 147—9, hvortil henvises, havde fri Bolig i et Hus, som vedligeholdtes af Byen, og nød i aarlig Løn af Byen 12  $\text{K}$ , 6  $\text{K}$  til Paaske og 6  $\text{K}$  til Mikkelsdag; desuden fik han særskilt Betaling for hver Exekution, saaledes 1587 efter Borgmesteres Befaling for de Folk, han forrettede her for Byen,  $6\frac{1}{2}$   $\text{K}$  4  $\beta$ , 1588 for Simon Simonsen, han rettede,  $1\frac{1}{2}$   $\text{K}$ , 1595 for Anders Henningsen at afhugge og for Jon Bøsseskøtters Bolskab, han ledede af Byen, 3  $\text{K}$  o. s. v. Han synes ogsaa at have haft en egen Dragt, en Slags Uniform; thi i Regnskabet for 1600 staar opført: Givet Adam Hatmager for en Hat til Mester Peter 5  $\text{K}$ , givet Hans Hatmager for en Fjer 3  $\text{K}$ , givet Gregers Jespersens Henrik for 4 Al. og  $\frac{1}{2}$  Kvarter Skjellert til

Mester Peters Hat, Alen 20  $\beta$ , er 5  $\&$   $2\frac{1}{2}$   $\beta$ , og givet Niels Skrædder til Arbejdsløn for Hatten at færde 2  $\&$ .

Foruden disse Byens egentlige Bestillingsmænd nævnes ofte i Tingbøgerne *Fogedsvenden*. Denne var egentlig Byfogdens Tjener eller Fuldmægtig; men da han undertiden optraadte mere selvstændig, skal der tilføjes nogle faa Bemærkninger om hans Stilling. Det ses saaledes, at han i Voldssager optraadte for Retten paa kgl. Maj.'s Vegne, ligesom Bygmesteren paa Byens Vegne, ja undertiden udførte han alene begge Hverv. 1631  $^{27}/_6$  lyste Søren Fogedsvend paa kgl. Maj.'s og Aalborg Bys Vegne And. Sørensen Slagter et fuldt Vold til for Bordag og Skade, han har gjort med Henrik Sørensen efter Vidners Udvisning. 1637  $^{15}/_5$  bestod Niels Christensen og Jens Mølgaard Dragere nu med oprakte Fingre og Ed, at de i Gaar 14 Dage stævnedes til deres Hus og Bopæl Kirsten Bruses og hendes Lavværge Jens Jyl i Sundby, Laust Juel ibm. og Jens Andersen i Præstegaarden i Nørretranders hid til Tinget for Syn, Vinder, Klage og Volds Forfølgning anlangende Vold, der skal være gjort og beganget med Kirsten Bruses i Niels . . . Hus her i Aalborg  $^{27}/_4$  næstforleden, og stod nu Mads Laursen *Bygmester* paa Byens Vegne og Søren Jensen *Fogedsvend* paa kgl. Maj.'s Vegne og lyste for Lovmaal, og var for<sup>ne</sup> Laust Juel og Jens Andersen her til Vedermaalsting. — Den bedste Underretning om hans Stilling i det hele faas af følgende Tingsvidne: 1637  $^{20}/_3$  bestod Helli Laursen og Niels Christensen Dragere med oprakte Fingre og Ed, at de i Dag 8 Dage stævnedes Søren Jensen Fogedsvend her i Aalborg hid i Dag for Vinde, saa er nu fremkommen Gregers Christensen Raadmand og har vundet ved sin Ed, eftersom Mogens Jespersen, kgl. Maj.'s Byfoged ibm. er hans Kundskab og Vinde begjærende anlangende den Kontrakt og Forligelsesmaal, han 1636 oprettede mellem ham og hans Fogedsvend for<sup>ne</sup> Søren Jensen, da blev de saa forenede, at Søren derefter som tilforn for en Fogedsvend skulde tjene ham paa kgl. Maj.'s Vegne, for han udi Byen skulde sidde skattefri og fortjene af Godtfolk til Ting og i andre Maader, hvis han kunde bekomme,

for han deres Sager skulde forfølge, og ingen anden Løn for<sup>ne</sup> Søren Jensen af Mogens Jespersen begjærede at ville eller skulle have, imidlertid han saa paa kgl. Maj.'s Vegne har tjent eller skulde tjene, mens Mogens Jespersen dog lovede for hans Skyld at ville forære ham undertiden somme Aar herefter, som Gud gav Afgrøden og han vilde tjene ham fittig og trolig, en Tønde Byg, og blev saa udi hans Nær-værelse venlig forligt.

## Tillæg.

### Lister over Bodstadepenge ved Pintsemarkedet og over Bropenge i Aalborg 1583 og 1594.

1583.	
1. Bodstadepenge.	
1 Christen Simensen i Maribo 4 sk. <sup>1)</sup>	17 Villads Jensen ib. . . . . 3 sk.
2 Anders Jensen i Viborg . . 4 sk.	18 Peder Kjældersvend i Nakskov 8 —
3 Oluf Remsnider ib. . . . . 3 —	19 Peder Frandsen i Viborg. . 4 —
4 Mette Lauridsdatter ib. . . . 3 —	20 Michel Smed i Randers . . . 4 —
5 Christen Remsnider i Randers 4 —	21 Anders Rømsnider i Viborg 4 —
6 Dorette Christensdatter i Vi- borg . . . . . 3 —	22 Kirstine Nielsdatter ib. . . . 4 —
7 Marine Jensdatter ib. . . . . 3 —	23 Niels Jespersen ib. . . . . 4 —
8 Søren Andersen i Randers 3 —	24 Anders Remsnider ib. . . . . 6 —
9 Kirstine Mortensdatter i Vi- borg. . . . . 3 —	25 Iver Klejnsmed i Randers. 2 —
10 Peder Nielsen i Malmø . . . 3 —	26 Mads Hattemager i Nibe. . . 2 —
11 Niels Remsnider i Viborg. 4 —	27 Oluf Kjedelmed i Viborg. 8 —
12 Anders Remsnider ib. . . . . 4 —	28 Michel Paaske ib. . . . . 4 —
13 Peder Remsnider i Randers 4 —	29 Christen Paaske ib. . . . . 4 —
14 Hans Kjældersvend i Vejle 6 —	30 Lars Vramen ib. . . . . 4 —
15 Mette Muncks i Viborg . . . 4 —	31 Søren Grydestøber ib. . . . . 4 —
16 Christen Harre ib. . . . . 3 —	32 Anne Eriksdatter ib. . . . . 4 —
	33 Anders Remsnider i Randers 4 —
	34 Mogens Stub i Viborg . . . . 4 —
	35 Jacob Hattemager i Ribe. . . 6 —
	36 Lauritz Grydstøber i Malmø 10 —
	37 Ambrosius i Randers . . . . . 2 —

<sup>1)</sup> sk. betyder Skilling, mk. Mark.

38 Hans Jespersen i Malmø . . . 2mk.	73 Niels Bang i Bogense . . . . 4mk.
39 Morten Jensen i Maribo . . . 2 —	74 Cornelius Ørterkræmer ved Christen Fincks for det Stade at beholde dette tilkommende Aar . . . . . 4 —
40 Thille Isenkræmer af Flens- borg af 2 Boder . . . . . 6 —	75 Morten Ørterkræmer af Flensborg . . . . . 4 —
41 Henrik Høffling af Amsterdam 2 —	76 Hans Ørterkræmer af Ha- derslev . . . . . 4 —
42 Jørgen Villomsen af Malmø 2 —	77 Hans Gøllinck Ørterkræmer under Pipherings Skruff paa Torvet . . . . . 2 —
43 Sander Eskelsen af Helsingør 2 —	78 Herman Reynicke af Ha- derslev . . . . . 4 —
44 Jens Nielsen i Lemvig af en lille Kramsæk . . . . . 2sk.	79 Christen Sørensen i Kbhvn. 1 —
45 Gert af Itzehoe . . . . . 2mk.	80 Sander Doen i Malmø . . . . 1 —
46 Jeronymus Kreftynger . . . 2½ —	81 Hans Jacobsen ib. . . . . 1 —
47 Claus Bomkamp af Brunsvig 2½ —	82 Hendrik Ordefej af Hamborg 1 —
48 Rejnholt Kandestøber i Kjø- benhavn . . . . . 2½ —	83 Willom Trupe ib. . . . . 1 —
49 Lennert af Brunsvig . . . . 2½ —	84 Hendrik Miell ib. . . . . 1 —
50 Hendrik Hyben af Kbhvn. 2½ —	85 Derus (?) af Malmø . . . . . 1 —
51 Frands Kandestøber ib. . . . 2½ —	86 Christoffer Hansen i Kbhvn. 1 —
52 Gert van Deventer under Povl Poppes »Skruffue« . . 12sk.	87 Albert Villomsen i Lands- kronen . . . . . 1 —
53 Tobias under Berete Dy- ricks Skruffue . . . . . 12 —	Summa Stadepege er 138 mk. 7 sk.
54 Hendrik Møsser under samme Skruffue . . . . . 12 —	
55 Jacob van der thon under samme Skruffue . . . . . 1mk.	
56 Sander af Malmø . . . . . 20sk.	
57 Casten Johansen i Dytmer- sken under Knud Poulsens Bod . . . . . 6 —	
58 Hendrik Brunsvig, Morten Remmers Tjener, for hans Bodstade at beholde det til- kommende Aar 1584 . . . . 4mk.	
59 Morten Bolt af Lybek . . . . 4 —	
60 Villom Villomsen i Malmø 4 —	
61 Poul Ramsing ib. . . . . 4 —	
62 Jens Olufsen i Ribe . . . . . 4 —	
63 Evert Feedt af Flensborg . 4 —	
64 Bernt Skyrmand ib. . . . . 4 —	
65 Hermand Focke ib. . . . . 4 —	
66 Johan Worm i Aarhus . . . . 4 —	
67 Hendrik Dettmer i Vejle . . . 4 —	
68 Mads Thorsen i Vejle . . . . 4 —	
69 Tomis Worm i Aarhus . . . . 4 —	
70 Bernt Bræcke i Kjøge . . . . 4 —	
71 Lambert van Fantin (?) af Lybek . . . . . 4 —	
72 Gert Skyrmand af Flensborg 4 —	
	<b>2. Bropenge.</b>
	1 Opbaaren af Chresten Laurissen ved Sebbersund . . . . . 3sk.
	2 af Las Dues (?) ved Heltborg 12 —
	3 Hans Mortensen i Kjerte- minde . . . . . 6 —
	4 P. Licks (?) van Vinszen af Emden . . . . . 4½mk.
	5 Hermand Gøllinck for Vin 2mk. 1sk. — — for 10 Læster Salt 20sk.
	6 Peder Staphensen paa Skagen 3 —
	7 Peder Jensen paa Harboøre 6 —
	8 Chresten Laurissen ib. . . . . 6 —
	9 Peder Brues i Skive . . . . . 4 —
	10 Jacob Brogers af Lybek af hans Gods, der laa over i Viinter . . . . . 24 —
	11 Hermand Gøllinck af Amster- dam af 48 Læster Gods . . . 6mk.
	12 Michel Claussen Aalekræmer 2sk.
	13 Jep Christensen i Hoxer . . . 4 —

14 Lauritz Pedersen i Sæby 1½mk.	54 Gunde Svendsen i Dorøe.. 1mk.
15 Jep Jensen i Thisted..... 12sk.	55 ThordPoulsen i Nenees(Nede-
16 Christen Jensen i Hoxør.. 4 —	næs) Len ..... 8sk.
17 Simon Claussen af Amsterd. 3½mk.	56 Jep Josten i Thisted ..... 12—
18 Anders Mogensen i Elsborg 11sk.	57 Jep Christensen i Hoxør.. 4 —
19 Lauritz Bagge i Marstrand 4 —	58 Anders Mattsen i Gynde-
20 Søren Pedersen i Hals.... 4 —	rupgaard ..... 6 —
21 Jens Stenssen i Konghelle. 12 —	59 Anders Lauritzen i Sæby.. 8 —
22 Gregers Christensen i Aggers-	60 Josep Hordboe i Thy..... 8 —
sund..... 4 —	61 Knud Guldbraudsen i Odenis
23 Chresten Bartelsen i Lange-	Sogn ..... 6 —
holm ..... 1mk.	62 Jens Lauritzsen i Hals.... 3 —
24 Seggert Claussen af Entt-	63 Anders Poulsen i Brevig.. 6 —
kyssen ..... 11½mk. 4sk.	64 Knud Christensen i Thisted 12—
25 Petther Lebbertz af Emb-	65 Per Skrædder i Hoxør.... 4 —
den ..... 6mk. 4sk.	66 Mads Boesen ib. .... 8 —
26 Hallvord af Embden . 6 — 4 —	67 Jeus Persen i Hou ..... 6 —
27 Berent Nyehus af do. 7 — 2 —	68 Per Jensen Aalekræmer... 2 —
28 Thames Skarris af Monross	69 Poul Jensen Aalekræmer.. 2 —
i Skotland ..... 2mk.	70 Christen Sørensen Aalekræ-
29 Jachim Reyssenn af Embden 15 —	mer ..... 2 —
30 Lippe Laurentzen ib. .... 5½—	71 Las Jensen i Thisted ..... 6 —
31 Niels Byrresen i Hallind.. 8sk.	72 Per Smed i Vorsaa..... 4 —
32 Lauritz Bagge i Hastensund 8 —	73 Knud Christensen paa Sodo-
33 Christen Jensen i Hoxør.. 4 —	næs ..... ½mk.
34 Jep Justsen i Thisted..... 12—	74 Niels Lang i Hallind ..... 8sk.
35 Peder Skrædder i Hoxør . 8 —	75 Niels Persen ved Aggersund 4 —
36 Jens Burre i Thisted..... 1mk.	76 Niels Jensen Riber ..... 8 —
37 Christensen ved Aggersund 8sk.	nok af Kramkister og Pakker 1mk.
38 Knud Christensen i Thisted 12—	77 Mads Thordsen i Vejle af 2
39 Las Lecki Aalekræmer . 2 —	StykkerGuds, han havde inde
40 Jep Christensen i Hoxør.. 4 —	paa Berete Dyricks Bojert.. 4sk.
41 Jens Vendelbo i Thisted.. 10—	78 Niels Jørgensen i Sæby.. 1½mk.
42 Niels Bendsen i Thisted .. 8 —	79 Laurids Frandsen i Løse . 8sk.
43 Niels Jensen ib..... 8 —	80 Per Jude i Laugholm..... 12—
44 Chresten Laurissen i Klit-	81 Jens i Landskrona ..... 8 —
borg ..... 6 —	82 Jon Hanssen i Hallind ... 6 —
45 Peder Smed i Vorsaa ..... 4 —	83 Thord Bagge i Nenees Len 12—
46 Jens Persen ib. .... 4 —	84 Christen Christensen ved
47 Niels Jensen Aalekræmer . 2 —	Løgstør ..... 4 —
48 Anders Poulsen i Vorsaa.. 4 —	85 Clemet Rasmussen ved Tree
49 Gregers Christensen i Ag-	Mølle ..... 20 —
gersund ..... 4 —	86 Chresten Lauritzen i Helt-
50 Peder Brues i Skive ..... 4 —	borg ..... 4 —
51 Jens Laurissen i Hals .... 3 —	87 Niels Chrestensen ib. .... 4 —
52 Las Ibsen i Hoxør ..... 6 —	88 Jens Ibsen Aalekræmer... 2 —
53 Jacob Mortensen i Thorp i	89 Christen Jensen Aalekræ-
Hals Sogn ..... 4 —	mer i Hoxør ..... 2 —

- 90 Hans Perssen i Helsingborg 8 sk.
- 91 Christen Sørensen i Sæby 4 —
- 92 Anders Nielsen i Sæby .. 4 —
- 93 Jep Nielsen i Nakskov... 4 —
- 94 Vensell Skrædder for en  
Kramfad, kom hjem paa  
Berete Pipherings Bojert 2 —
- Af Kramgods i Pintsemarked.**
- 95 Isholt af Flensborg ..... 4 sk.
- 96 Johan Megers ib.  $\frac{1}{2}$  Kiste 1 —
- 97 Markus Hannecke ib .... 8 —
- 98 Hendrik Homers (?) ib... 3 —
- 99 Morten Boller ib. .... 2 —
- 100 Lambert van Santen (?) .. 3 —
- 101 Hans Eymand ..... 2 —
- 102 Hermand Reynicke ..... 8 —
- 103 Hendrik Meelle af Hamborg 2 —
- 104 Jasper Steffensen . .... 2 —
- 105 Thord Kjeldsen i Brøne Len  
i Norge..... 8 —
- 106 Bjørn Bjørnseni i Langesund  $\frac{1}{2}$  mk.
- 107 Jens Mortensen ib. .... 12 sk.
- 108 Ender Gundesen i Neenees  $\frac{1}{2}$  mk.
- 109 Peder Svendsen i Konghell 20 sk.
- 110 Halvord Gundesen i Skiee  
Len ..... 1 mk.
- 111 Peder Nielsen i Næstved 12 sk.
- 112 Oluf Byrresen i Hiesing.. 6 —
- 113 Torbern Kjeldsen i Tørre-  
broffue Sogn ..... 6 —
- 114 Jon Gundesen i Langesund 8 —
- 115 Peder Nielsen i Salling  
Aalekræmer ..... 2 —
- 116 Jens Andersen Aalekræmer  
i Nykjøbing ..... 2 —
- 117 Søren Andersen i Nykjø-  
bing ..... 3 —
- 118 Christen Juell Aalekræmer 2 —
- 119 Lars Persen i Sæby .... 4 —
- 120 Per Jensen i Aalbæk .... 6 —
- 121 Jens Knudsen i Nykjøbing  
Aalekræmer ..... 2 —
- 122 Michel Christensen i Thi-  
sted ..... 6 —
- 123 Jens Klyne i Opsloe..... 12 —
- 124 Jep Justsen i Thisted ... 12 —
- 125 Bogfører i Kjøbenhavn af  
en Kiste ..... 2 sk.
- 126 Benedirek Bogfører ib... 2 —
- 127 Jacob ib. af en Kiste ... 2 —
- 128 Niels Jensen i Thisted... 8 —
- 129 Orm Nielsen i Skive..... 8 —
- 130 Bernt Jensen i Brøne Len 8 —
- 131 Brønild Hogensen i Mar-  
strand ..... 8 —
- 132 Anders Poulsen i Vorsaa. 4 —
- 133 Gunder Bendzen paa Molls 1 mk.
- 134 Hendrik Heruick af 7 Styk-  
ker Vin, som han havde  
hjem til Amsterdam ..... 14 sk.
- 135 Las Persen i Vorsaa .... 4 —
- 136 Franeke, Harder, Falk,  
Gertt Skyrmand, Bernt  
Skyrremand og Kornelius  
Berntsen af Kister og  
Pakker ..... 2 mk.
- 137 Zosserius, Thomas Skotte,  
Jacob Apoteker, Thomas  
af Malmø, Hermand Lyn-  
der og Hermand van Siitter  
af 10 Pakker og Kister.. 20 sk.
- 138 Arved Gyltte i Konghelle 12 —
- 139 Villom Truppe i Hamborg,  
Barner Brun, Bertel van  
Hoell, Johan Brune, Hen-  
drik Moser, Albrett Luter,  
Claues Bonekamp, Morten  
van Brunsvig, Tobias, Hans  
Issegryn af 16 Stykker Gods 2 mk.
- 140 Niels Arnesen i Langesund 1 —
- 141 Oge Bagge i Langesund .. 12 sk.
- 142 Rasmus Laursen i Aasaa 4 —
- 143 Niels Bagge i Kjøbenhavn 14 —
- 144 Jørgen Møller, Johan van  
Deventer, Dynnes, Isack,  
Hendrik Hybers og Symen  
Semellbecker af 14 Stykker  
Gods ..... 28 —
- 145 Johan Claussen i Khbvn. 2 mk.
- 146 Jacob Bogfører og Niels  
Andersen Bogfører af deres  
Kister ud og ind..... 8 sk.
- 147 Hermand Gøllick af Am-  
sterdam for noget Vin, som

- var 8 Stykker og 49 Læster  
Malt og 6 Læster Salt 11 mk. 6 sk.
- 148 Thomes Mattzen i Kbhvn 1 mk.
- 149 Byrri Knudsen i Hallund 6 sk.
- 150 Gert Velling, Hermand Apotheker, Evert Feett, Harder Falk, Bernt Jungersen, Benedictus Bogfører og Adam Bagge af 16 Stykker Gods . . . . . 2 mk.
- 151 Erik Feed (?) i Opsloe . . 1 —
- 152 Jens Nielsen i Vette Sogn i Hallind . . . . . 6 sk.
- 153 Gregers Jensen i Middelfart . . . . . 4 —
- 154 Christen Jensen i Hoxør . 4 —
- 155 Svend Christoffersen af Opsloe . . . . . 1 mk.
- 156 Peder Svendsen i Slebe Sogn i Hallind . . . . .  $\frac{1}{2}$  —  
og for 3 Heste . . . . . 3 sk.
- 157 Niels Nielsen ib. . . . . 6 —
- 158 Jochim Sollemænd af Lybek af hans Gods ind og ud 2 mk. 7 sk.
- 159 Morten Boldt, Hans van Deventer, Morten Jensen, Arnt Haes, Lambert van Santen, Hendrik Ardoffi, Hendrik Meelle, Volter Wiisker, Povl Isenkræmer af 12 Stykker Gods . . . . 24 —
- 160 Chresten Gjødesen af Opsloe . . . . . 1 mk.
- 161 Povl Plone af Lybek af hans Gods ind og ud . . . 22 sk.
- 162 Hans Plone ib. . . . . 25 —
- 163 Bartel Michelsen i Sæby . 8 —
- 164 Segel Andersen i Opsloe . 20 —
- 165 Hans Guldbrandsen ib. . . 1 $\frac{1}{2}$  mk.
- 166 Oluf Olufsen i Frederiksstad . . . . . 8 sk.
- 167 Peder Brues i Skive . . . 4 —
- 168 Claus Albrecht af en Pakke 2 —
- 169 Bernt Hinckeldej af Lybek ud og ind . . . . . 2 mk.
- 170 Hans Leffuermand ib. . . 1 $\frac{1}{2}$  —
- 171 Hermand Bønckhus ib. . . 2 —
- 172 Johan Ertmand ib. . . . . 2 $\frac{1}{2}$  —
- 173 Gert Bøye ib. . . . . 1 $\frac{1}{2}$  mk.
- 174 Henning Hagetho ib. 2 $\frac{1}{2}$  mk. 2 sk.
- 175 Kasper Wiittekop ib . . . 30 —
- 176 Rasmus Christensen . . . . 6 —
- 177 Christen Christensen i Harbøre . . . . . 4 —
- 178 Claus Hansentil Lybek 1 mk. 2 sk.
- 179 Hendrik Pillestecker ib. 1 $\frac{1}{2}$  — 6 —
- 180 Godtløff Kranckenhoffuer ib . . . . . 2 $\frac{1}{2}$  mk.
- 181 Anders Storm i Mollesund 6 sk.
- 182 Jacob Ryck af Lybek . . . 2 mk.
- 183 Poul Tydemand ib. . . . . 3 —
- 184 Jesper Winckelmand ib. 1 $\frac{1}{2}$  mk. 2 sk.
- 185 Michel Rordanz af Rostock . . . . . 3 $\frac{1}{2}$  mk. 4 sk.
- 186 Jens Brus paa Harbøre . 8 —
- 187 Hans Ryck til Lybek . . . 15 —
- 188 Daniel Skielthus ib. 1 mk. 2 sk.
- 189 Laust Ibsen i Thisted . . . 6 —
- 190 Christen Kjærgaard i Nykjøbing . . . . . 4 —
- 191 Josep Persen ved Vestervig 8 —
- 192 Jochim Brock af Lybek af hans Gods ud og ind . . . 3 mk.
- 193 Jasper Wittholdt ib. 1 $\frac{1}{2}$  mk. 1 sk.
- 194 Christen Jensen i Ferding Sogn . . . . . 8 sk.
- 195 Dyrick van Ryen . . . . . 1 $\frac{1}{2}$  mk.
- 196 Las Lecki . . . . . 2 sk.
- 197 Niels Jensen i Kjøbenhavn af hans Skib . . . . . 3 mk.
- 198 Hendrik Campmand for 18 Læster Sild at udskibe i samme Skib . . . . . 2 mk. 4 sk.
- 199 Søren Clemetsen Gryddermand i Skive . . . . . 2 —
- 200 Bernt Skyrmand i Flensburg af 2 Læster Smør . . 4 —
- 201 Zentrus af Emden . . . . . 7 $\frac{1}{2}$  mk.
- 202 Jens Persen i Hobro . . . 6 sk.
- 203 Jens Kori paa Harbøre . . 8 —
- 204 Lars Andersen i Vorsaa . . 4 —
- 205 Svend i Kobbere . . . . . 6 —
- 206 Rasmus Jensen i Thy . . . 4 —
- 207 Jørgen Bennick i Flensborg 4 —
- 208 Per Chrestensen i Fleckesøe 12 —
- 209 Ludvig ib. . . . . 12 —

- 210 KastenKremer van Dansken 8 sk.  
 211 Gravers Madzen i Sæby . . 4 —  
 212 Lauritz Persen i Sæby . . 1½ mk.  
 213 Jens Sørensen i Nørreherred 8 sk.  
 214 Christoffer Nielsen i Gjerild 8 —  
 215 Anders Eskesen i Konghel 1 mk.  
 216 Hans Becki af hans Gods  
 ud at skibe og ind . . . . . 2½ —  
 217 Jesper Josepsen ved Harbo-  
 øre . . . . . 8 sk.  
 218 Oluf Persen i Tremølle . . 12 —  
 219 Thames Persen i Nørre-  
 herred . . . . . 8 —  
 220 Søren Mortensen ib. . . . . 8 —  
 221 Lars Aalemand paa Fur . . 2 —  
 222 Anders Persen i Nørreherred 8 —  
 223 Søren Persen i Aarhus . . . 8 —  
 224 Jens Persen i Sybbedst . . . 8 —  
 225 Jens Persen i Sæby . . . . . 6 —  
 226 Anders Poulsen i Vorsaa . . 4 —  
 227 Jens Aalekræmer . . . . . 2 —  
 228 Niels Christensen i Thisted 4 —  
 229 Jens Jensen i Sæby . . . . . 1 mk.  
 230 Michel Ibsen i Nørreherred 8 sk.  
 231 Johan Syncken af Em-  
 den . . . . . 8 mk. 2 sk. 2 a.  
 232 Søren Poulsen Grydermand  
 i Skive . . . . . 4 sk.  
 233 Søren Balzersen i Mariager 8 —  
 234 Jens Terckelsen Aalekræ-  
 mer paa Fur . . . . . 2 —  
 235 Søren Jensen i Ranpten . . . 8 —  
 236 Jens Persen i Mariager . . . 6 —  
 237 Søren Sørensen i Fjellerup 8 —  
 238 Per Brus i Skive . . . . . 4 —  
 239 Christen Jensen i Fering  
 Sogn ved Bovbjerg . . . . . 8 —  
 240 Anders Lauridsen i Testrup  
 i Nørreherred . . . . . 12 —  
 241 Mads Dues i Heltborg . . . . 8 —  
 242 Lars Christensen paa Har-  
 boøre . . . . . 8 —  
 243 Christen Mogensen i Skjel-  
 skjør . . . . . 8 —  
 244 Symen Clausen af Amster-  
 dam . . . . . 14 mk. 2 a.  
 245 Peytter Lebbertz af Emden  
 Bropenge, dog hans Bøjert  
 kom ikke til Bryggen, men  
 udskibede Borgernes Salt  
 paa Strømmen og løb ledig  
 ud . . . . . 1½ mk.  
 246 Peder Brues i Skive . . . . . 4 sk.  
 247 Anders Sørensen Aalekræ-  
 mer paa Fur . . . . . 2 —  
 248 Søren Kræmer i Thisted . . . 1 mk.  
 249 Michel Andersen i Konghel 8 sk.  
 250 Asmund ib. . . . . 8 —  
 251 Erick i Nyeløse . . . . . 12 —  
 252 Thord Andersen i Slebe  
 Sogn til Bropenge og for  
 Øg at udskibe paa Bryggen 13 —  
 253 Anders Eriksen i Konghel 1 mk.  
 254 Arved Gylltte ib. . . . . 12 sk.  
 255 Ove Peitersen af Flye 6 mk. 5 sk.  
 256 Hans Guldbrandsen . . . . . 1½ mk.  
 257 Peder Svendsen i Sleb Sogn 8 sk.  
 258 Jens Persen i Sæby . . . . . 8 —  
 259 Anders Torstensen i Hallind 8 —  
 260 Skipper Hey Aukos af Em-  
 den . . . . . 2½ mk. 7 sk.  
 261 Thames Pedersen i Ramtyn 8 —  
 262 Bjørn Nielsen i Sender-  
 herred . . . . . 12 —  
 263 Lauritz Olsen i Skiede Sogn  
 under affued Side . . . . . 12 —  
 264 Mogens Ebesen i Slebe Sogn  
 og for Øg at opskibe . . . . . 10 —  
 265 Søren Andersen i Lands-  
 krone . . . . . 1 mk.  
 266 Mads Brun i Barbravig . . . 1 —  
 267 Driickornes af Amsterdam  
 til Bropenge og af 7½ Læster  
 Malt, Hendrick Høllick ind-  
 skibede ham paa Strømmen 15½ —  
 268 Bertel Michelsen i Sæby . . . 8 sk.  
 269 Jens Stiissen i Konghel . . . 8 —  
 270 Halvord i Norge under aff-  
 wed Side . . . . . 12 —  
 271 Hermand Gjølick af Am-  
 sterdam Vintapper . . . . . 9 mk.  
 272 Thord Eriksen i Opsloe . . . 1 —  
 273 Mogens Andbjørnsen i Norge 8 sk.  
 274 Christen Hoff i Drammen 12 —  
 275 Jens Lauridsen i Oddeval 8 —  
 276 Peiter Ingvordsen af Hel-



- singer, som var David Hansens Skib ..... 2 mk.
- 277 Christen Fincke og Gregers Jespersen for Malt, som kom i samme Skib og tilkom nogle Flensborgere ..... 4 mk. 4 sk.
- 278 Christen Mourissen i Skjelskjer ..... 8 —
- 279 Jesper Storm i Randers.. 2 —
- 280 Jens Bang ib..... 2 —
- 281 Christen Thyboe i Opsloe 12 —
- 282 Christoffer Rolsen ib... 1½ mk.
- 283 Theus i Landskroene ..... 8 sk.
- 284 Søren Rasmussen i Grenaa 12 —
- 285 Peder Ingvordsen ib. .... 12 —
- 286 Niels Hogensen i FjerreSogn 8 —
- 287 Oluf Persen i Baltrum i Sverrig ..... 1 mk.
- 288 Skipper Sentius af Emden ..... 10½ mk. 4 sk.
- 289 Clemet Jensen paa Harboøre ..... 8 —
- 290 Oluf Jensen i Drammen.. 8 —
- 291 Peder Hellesen i VorreSogn 10 —
- 292 Thuord Bjørnsen i Frederiksstad ..... 20 —
- 293 Jens Persen i Hals ..... 3 —
- 294 Peder Lauridsen i Svendborg ..... 8 —
- 295 Hans Pedersen i Kjerteminde ..... 8 —
- 296 Peder Andersen i Svendborg 8 —
- 297 Peder Nielsen Skriver i Opsloe ..... 2 mk.
- 298 Niels Jensen i Sand Herred i Norge ..... 12 sk.
- 299 Oluf Jørgensen paa Orust i Norge ..... 12 —
- 300 Mogens Persen i Konghel 8 —
- 301 Anders Aalekræmer paa Fur 2 —
- 302 Jens Matzen i Kjerteminde 8 —
- 303 Niels Persen i Hou..... 8 —
- 304 Anders Poulsen i Vorsaa 4 —
- 305 Bernt Byrresen i Norge.. 8 —
- 306 Villom Truppe af Hamborg 8 —
- 307 Peder Laurissen af Svendb. 8 —
- 308 Høger Jensen i Konghel. 1 mk.
- 309 Anders Karlsen i Hallind 8 sk.
- 310 Jens Andersen i Skive... 8 —
- 311 Niels Bendzen i Konghel 12 —
- 312 Povl Skriver i Aarhus... 2 mk.
- 313 Helmecke af Emden ..... 9½ —
- 314 Anders Olsen i Neneles Len 12 sk.
- 315 Niels Jensen i Hou ..... 6 —
- 316 Hans Hansen i Svendborg 8 —
- 317 Niels Christensen i Thisted 4 —
- 318 Gregers Christensen ved Aggersund ..... 6 —
- 319 Syvord Dalbor i Nyløse.. ½ mk.
- 320 Lauritz Ibsen i Thisted.. 6 sk.
- 321 Arnt Nielsen i Skie Len 1 mk.
- 322 Chresten Andersen i Nenes Len ..... ½ —
- 323 Jens Matzen paa Skagen 6 sk.
- 324 Jep i Hoxør ..... 4 —
- 325 Oge Guldbrandsen i Nenes Len ..... 12 —
- 326 Michel Karlsen i Kobberøe 6 —
- 327 Hendrik Heffuell af Amsterdam ..... 13 mk. 2 alb.
- 328 Niels Jensen i Thisted... 8 sk.
- 329 Jens Kori ved Aggersund 8 —
- 330 Gregers Christensen ved Aggersund ..... 6 —
- 331 Jens Christensen ib..... 6 —
- 332 Jens Andersen i Skive... 4 —
- 333 Anders Jude i Thisted... 8 —
- 334 Christen Karlsen i Thisted 10 —
- 335 Morten Vynge for en Skipper af Lybek, Morten Fog 2 Læster af haus Gods ind ved Bryggen ..... 8 —
- 336 Jacob Hordboe ..... 8 —
- 337 Christen Christensen i Hoxør 4 —
- 338 Christen Jensen i Løgstødør 4 —
- 339 Niels Jensen i Hoxør... 4 —
- 340 Jens Madsen paa Harboøre 8 —
- 341 Anders Aalekræmer ..... 2 —
- 342 Gregers Christensen ved Aggersund ..... 6 —
- 343 Las Ibsen i Hoxør ..... 6 —
- 344 Per Beck i Thisted ..... 8 —
- 345 Christen Christensen i Hoxør 4 —
- 346 Jep Christensen ib. .... 4 —
- 347 Niels Jensen i Løgstødør 4 —

348 Hans Mensing af Lybek for hans Gods ind og ud 4mk. 6sk.	6 Claus Bild ib. .... 4sk.
349 Hans Leffuermand ib. ... 26—	7 Niels Michelsen af Hobro. 4 —
350 Jacob Sallemmand ib. 4mk. 6sk.	8 Christen Andersen af Viborg 4 —
351 Hans Balcker ib. ... 2 — 4 —	9 Niels Nielsen af Viborg .. 4 —
352 Hans Riicke ib. .... 26—	10 Per Grydstøber af Helsing- borg ..... 4 —
353 Poul Tydemand ..... 4mk.	11 Knud Persen af Horsens.. 4 —
354 Jesper Vinckelmand ..... 3 —	12 Michel i Viborg ..... 4 —
355 Gottskalck Kranckenhagen 2½—	13 Gert Kandsvarver af Ha- derslev ..... ½mk.
356 Hans Mensing af Lybek for 13 Læster Malt, han udskibede ..... 26sk.	14 Kathrine ib. .... 4sk.
357 Bernt Hinckelley ib. 2mk. 4sk.	15 Anders Persen af Randers 4 —
358 Dyrick van Ryen ..... 2mk.	16 Niels Jespersen i Viborg.. 4 —
359 Hermand Benneckhus ib. 30 sk.	17 Jørgen Bagger i Kolding. ½mk.
360 Gert Bøye ib. .... 2½mk.	18 Morten Kandsvarver i Ha- derslev ..... ½ —
361 Casper Wittop ib. .... 3 —	19 Anders Michelsen i Randers 6sk.
362 Jens Christensen ved Ag- gersund ..... 8sk.	20 Jacob Grydstøber i Kolding ½mk.
363 Hans Pløne af Lybek... 2mk.	21 Laurentz Kandsvarver i Ha- derslev ..... 6sk.
364 Poul Pløne ib. .... 2½—	22 Christen Jørgensen i Viborg 4 —
365 Jachim Riicke ib. .... 2½—	23 Jacob Meyer af Ribe .... ½mk.
366 Johan Eritmand ib. 1½mk. 3sk.	24 Christen Mogensen i Viborg ½ —
367 Claus Hansen ib. .... 30—	25 Jens Bagger af Randers... 2sk.
368 Rasmus Jensen paa Skagen 8 —	26 Jørgen Sand af Randers .. 2 —
369 Daniel af Lybek ... 2½mk. 4sk.	27 Mads Remsnider af Randers ½mk.
370 Søren Kræner i Thisted. 1mk.	28 Hans Feldbereder af Randers 4sk.
371 Mads Boesen ib. .... 1 —	29 Henrik Hatmager i Viborg 1mk.
372 Las Ibsen ib. .... 6sk.	30 Anders Nielsen ib. .... 6sk.
373 Jep Chrestensen i Hoxør. 4 —	31 Søren Lauritzen af Ribe. 1½mk.
374 Gregers Chrestensen ved Aggersund ..... 6 —	32 Anders Remsnider i Viborg 4sk.
375 Niels Tyngordh i Thisted 8 —	33 Per Kjær af Malmø..... 1mk.
376 af Anders Morsings Skib 1½mk.	34 Per Fris af Ribe ..... 1 —
Summa paa alle forskrevne	35 Per Rusk ib. .... 12sk.
Bropenge ..... 452mk.	36 Mourits Jepsen ib. .... 10—
	37 Knud Christensen ib. .... 2mk.
	38 Jens Kilsmed af Haderslev ½ —
	39 Niels Bagger af Randers .. 2sk.
	40 Christen Bagger ib. .... 2 —
	41 Poul Skaiissen i Ringkjøbing 2mk.
	42 Christen Barthilsen i Ribe 3 —
	43 Villom Isenkræmmer af Kol- ding ..... 3 —
	44 Thiill Isenkræmmer af Flens- borg ..... 3 —
	45 Morten Streit af Horsens. 1 —
	46 Christen Sørensen af Ribe. 1 —
	47 Johannes Meyer af Lybek. 1 —

---

## 1594.

### 1. Bodstadepenge i Pintsemarked.

1 Christen Ditlev af Viborg. 6sk.	44 Thiill Isenkræmmer af Flens- borg ..... 3 —
2 Søren Remsnider af Randers 4 —	45 Morten Streit af Horsens. 1 —
3 Maren Smidz i Kjerteminde ½mk.	46 Christen Sørensen af Ribe. 1 —
4 Reinert Diernisen i Malmø 4sk.	47 Johannes Meyer af Lybek. 1 —
5 Karen Persdatter ib. .... 2 —	



- 46 Henrik Godske i Hellehavn 8 sk.
- 47 Niels Børisen i Hallind... 12 —
- 48 Oluf Persen i Hadsten Sund 8 —
- 49 Peder Olsen ib. .... 8 —
- 50 Hans Børisen i Maribo . . . 10 —
- 51 Per Smed i Vorsaa . . . . . 8 —
- 52 Svend Olsen i Konghel . . . 1 mk.
- 53 Christen Matzen i Thisted 10 sk
- 54 Jens Thordsen i Bould . . . 1 mk.
- 55 Peder Olsen i Konghel . . . ½ —
- 56 Svend Andersen i Sleb Sogn 4 sk.
- 57 Matz Yde i Malmø . . . . . 6 —
- 58 Jørgen Olufsen i Marstrand 14 —
- 59 Jens Nielsen i Hallind . . . 12 —
- 60 Per Pøulsen ib. . . . . 8 —  
eg af 3 Heste . . . . . 3 —
- 61 Anders Børisen ib. . . . . 6 —
- 62 Hogen Hellisen ib. . . . . 10 —
- 63 Anders Thordsen i Odevold 10 —
- 64 Anders Michelsen i Hamborgsund . . . . . 10 —
- 65 Anders Olsen i Nedesund . 12 —
- 66 Las Øre paa Koster . . . . . 8 —
- 67 Anders i Aspe Vig . . . . . 10 —
- 68 Las Stensen i Marstrand . 1 mk.
- 69 Jon Henriksen i Hadsten Supd . . . . . 6 sk.
- 70 Jens Christensen ved Aggersund . . . . . 6 —
- 71 Knud Sørensen i Lauholm 8 —
- 72 Hans Laursen i Grenaa . . . 4 —
- 73 Helli paa Skaffueen . . . . . 8 —
- 74 Per Jensen i Grenaa . . . . . 4 —
- 75 Niels Rasmussen ib. . . . . 8 —
- 76 Oluf Kaspersen i Lysekil . 8 —
- 77 Søren Jensen i Distrup . . . 1 mk
- 78 Hans Bernntt i Konstback 2 sk.
- 79 Rasmus Olsen i Marstrand 1 mk.
- 80 Jens Lauritzen i Hamborgsund . . . . . 8 sk.
- 81 Jens Nielsen i Vade Sogn 6 —
- 82 Jens Ibsen i Vorsaa . . . . . 6 —
- 83 Peder Barthilsen i Aaess . . 6 —
- 84 Svend Andersen i Sleb Sogn 8 —
- 85 Jens Christensen i Nykjebing . . . . . 4 —
- 86 Niels Jensen i Hallind . . . 4 —
- 87 Jon i Bonnde Sogn . . . . . 6 —
- 88 Anders Riber i Nedenes Len 12 s .
- 89 Mogens Jonsen i Bonde Fjord . . . . . 12 —
- 90 Las Jensen i Nyløse . . . . . 8 —
- 91 Jacob Skelfeld i Marstrand 12 —
- 92 Jon Persen i Hallind . . . . 6 —
- 93 Oluf Njelsen i Konghel . . 10 —
- 94 Børil Alfast i Hallind . . 1½ mk.
- 95 Bjørn Svendsen i Hallind 12 sk.
- 96 Jon Mogensen i Bonde Fjord 6 —
- 97 Peder Degen i Kongsback 4 —
- 98 Jens Bødker ib. . . . . 6 —
- 99 Peder Guldbrandsen ved Sneckistad . . . . . 8 —
- 100 Anders Jensen i Hallind . 12 —
- 101 Oluf Olsen i Hamborgsund 12 —
- 102 Thomis Jacobsen i Gjedvid Sund . . . . . 6 —
- 103 Mouritz Simensen i Stubbekjebing . . . . . 12 —
- 104 Christen Rasmussen i Nakskov . . . . . 1 mk. 2 sk.
- 105 Libbert Vintapper for 9 store Læster Salt . . . . . 25 —
- 106 Peder Alsen i Hallind . . . 10 —
- 107 Hans Andersen i Hallind 10 —
- 108 Mads Vormsen i Tønsberg Len . . . . . 20 —
- 109 Peder Alsen i Hallind . . . 12 —
- 110 Hogen Nielsen i Konghell 2 mk.
- 111 Erik Thorsen i Marstrand 1 —
- 112 Jørgen Jensen i Laurvigen 1 —
- 113 Jens Lauritzen i Hoxer . . . 8 sk.
- 114 Barthil Skaffensen paa Skagen . . . . . 6 —
- 115 Oluf Engilbretsen i Hallind 14 —
- 116 Jens Sørensen i Ebeltoft 3 mk.
- 117 Anders Michelsen i Grenaa 10 sk.
- 118 Michel Michelsen i Frederiksstad . . . . . 8 —
- 119 Niels Christensen i Thisted 4 —
- 120 Søren Jensen i Marstrand 6 —
- 121 Anders Bjørnsen i Roghvig 10 —
- 122 Hogen Hellisen i Hallind 10 —
- 123 Hans Holst i Maribo . . . . 12 —
- 124 Thomis Rasmussen i Roghvig . . . . . 14 —
- 125 Anders Nielsen i Hallind 8 —

- 126 Per Rasmussen i Flensborg 1½ mk.  
 127 Per Envoldsen i Ribe . . . 3½ —  
 128 Oluf Olsen i Nøde Sund 12 sk.  
 129 Jens Enbertsen i Hallind 8 —  
 130 Oluf Laursen i Hallind . . ½ mk.  
 131 Amon Hansen i Tholber  
 Sogn . . . . . 12 sk.  
 132 Peder Alsen i Hallind . . . 8 —  
 133 Svend Olsen i Konghel . . 1 mk.  
 134 Oluf Sørensen paa Hualler 14 sk.  
 135 Christen Christensen i Opslo 1 mk.  
 136 Jørgen Strick af Fiskebek  
 Kill . . . . . 8 sk.  
 137 Jens Nielsen i Randers . . 2 mk.  
 138 Per Smed i Vorsaa . . . . 6 sk.  
 139 Markvord Persen paa Raffin-  
 holm . . . . . 8 —  
 140 Bjørn Halvordsen i Brats-  
 berg Len . . . . . 1 mk.  
 141 Mogens Mogensen i Hal-  
 lind . . . . . 6 sk.  
 142 Oluf Starling af Monros i  
 Skotland af Skib og Gods  
 ind og ud . . . . . 6 mk.  
 143 Konstien Anrott ib. af Skib  
 og Gods . . . . . 6 —  
 144 Niels Børisen i Hallind . . 12 sk.  
 145 Jon i Opsloe . . . . . 12 —  
 146 Las Jensen i Grenaa . . . 4 —  
 147 Thomis Christensen i Roga-  
 vig . . . . . 12 sk.  
 148 Anders Andersen i Ham-  
 borgsund . . . . . 6 —  
 149 Søren Michelsen af Ribe 3½ mk.  
 150 Jacob Henriksen paa Kongs-  
 back . . . . . 10 sk.  
 151 Søren Nielsen i Hørsboe 5 —  
 152 Niels Andersen i Lauholm 1 mk.  
 153 Christen Olufsen i Helsing-  
 borg . . . . . 6 sk.  
 154 Klemen Poulsen i Malmø 4 —  
 155 Rasmus Jørgensen i Hal-  
 lumstad . . . . . 1 mk.  
 156 Gregers Matzen i Nykjø-  
 bing . . . . . 4 sk.  
 157 Per Thamesen i Malmø . . 4 —  
 158 Christen Ibsen i Malmø . . 6 —  
 159 Christen Poulsen i Nykjøb. 1 mk.  
 160 Niels Holst i Demsted . . . 5 sk.  
 161 Klauids og hans Stalbroder  
 i Wismar . . . . . 1 mk.  
 og af deres Gods ind og ud 2 mk. 3 sk.  
 162 Christoffer Jørgensen i Vive 20 —  
 163 Niels Christensen i Thisted 10 —  
 164 Per Jørgensen i Mors . . . 2 —  
 165 Henrik Nielsen i Mors . . . 3 —  
 166 Axel Andersen i Risør . . . 12 —  
 167 Bjørn Bralsen i Risaaen 1 mk. 2 sk.  
 168 Thorsten Alsen i Nedenes  
 Len . . . . . 1 mk.  
 169 Svend Laursen i Kjøge . . 3 sk.  
 170 Niels Thamessen i Aars af  
 hans Skude og Kræmer Gods,  
 han ind- og udførte 4½ mk. 5 sk.  
 171 Jacob Vind af Wismar af  
 6 Læster Gods at opskibe 12 —  
 172 Hans Meyer af Wismar af  
 2½ Læster Gods Opskibning 5 —  
 173 Las Ibsen i Thisted . . . . 10 —  
 174 Anders Børisen i Hallind 8 —  
 175 Christen Thamessen i Skjel-  
 skjør . . . . . 1 mk.  
 176 Jacob Simensen i Hoxør . . 2 sk.  
 177 Niels Thøgersen paa Fur 2 —  
 178 Hans Michelsen i Kolding  
 af sin Skude . . . . . 10 —  
 og af Kræmmergods . . . 1½ mk.  
 179 Hans Thordsen i Hallind 8 sk.  
 180 Niels Børisen i Hallind . . 12 —  
 181 Jens Laursen i Hoxør . . . 8 —  
 182 Niels Hagensen i Konghel  
 af hans Skude og af 5  
 Heste . . . . . 1 mk. 1 sk.  
 183 Hogen Persen i Odevald 1 mk.  
 184 Josef Christensen ved Har-  
 boøre . . . . . 8 sk.  
 185 Christen Jensen ib. . . . . 6 —  
 186 Peder Aruitzen til Lybek  
 af hans Skude og 3 Heste,  
 som han her indtog . . . . 15 —  
 187 Bernt Throgilsen i Mar-  
 strand . . . . . 8 —  
 188 Hans Eriksen i Tensberg 1½ mk.  
 189 Gunder Bjørnsen i Løringen 12 sk.  
 190 Michel Laursen i Gjersaa . . 4 —  
 191 Niels Christensen i Vorsaa 8 —

- 192 Oluf Lauritzen i Hallind . . . 8 sk.
- 193 Svend Andersen i Hallind 6 —
- 194 Helli Andersen i Hallind 8 —
- 195 Søren Madsen ved Fjellerup Strand . . . . . 8 —
- 196 Per Thusen ved Nakskov 4 —
- 197 Christen Nielsen ved Harboøre . . . . . 6 —
- 198 Christen Juell i Ebeltoft 8 —
- 199 Jørgen Reesvend i Konghel 1½mk.
- 200 Niels Christensen i Vorsaa 8 sk.
- 201 Christoffer Tømmermand af Rostock . . . . . 12 —  
og af 3 Heste, han indtog 3 —
- 202 Thønns Smitt af Rostock af 6 Læster Øl . . . . . 12 —
- 203 Niels Nielsen ved Harboøre 6 —
- 204 Anders Barthomeusi i Grenaa 6 —
- 205 Jep Nielsen i Skjelskør . . . 4 —
- 206 Peder Christensen i Agger 8 —
- 207 Bernt Mogensen i Ramphthen 6 —
- 208 Anders Mogensen i Fjellerup 10 —
- 209 Søren Lauritzen i Bastland 6 —
- 210 Thomis Jensen ved Harboøre 8 —
- 211 Anders Nielsen i Hallind 6 —
- 212 Jens Gotthermsen i Mandals Len . . . . . 1mk.
- 213 Per Bruus i Skive . . . . . 6 sk.
- 214 Las Christensen paa Ordoup 2mk.
- 215 Las Ibsen i Thisted . . . . . 10sk.
- 216 Niels Christensen i Vorsaa 8 —
- 217 Per Matzen paa Thyøer . . . 8 —
- 218 Mads Persen paa Harboøre 8 —
- 219 Dirik Johansen af Embden af hans Skib . . . . . 2mk.  
af 3 Læster Rug . . . . . 6 sk.
- 220 Christen Hjortt i Skive . . . 8 —
- 221 Bernt Mogensen i Ramphthen 6 —
- 222 Søren Jensen i Ørbæk . . . 6 —
- 223 Klemind Rasmussen i Nørherred . . . . . 6 —
- 224 Michel Ibsen i Vive . . . . . 12 —
- 225 Svend Kobero i Thyø . . . . . 10 —
- 226 Niels Olufsen i Vorsaa . . . 4 —
- 227 Per Alsen i Hallind . . . . . 10 —
- 228 Hans Andersen i Hallind 10 —
- 229 Oluf Christensen i Thyø . . 8 —
- 230 Bernt Mogensen i Ramphthen 6 —
- 231 Bernt Andersen i Varberg 8 sk.
- 232 Jon Thollesen i Røger Sogn 8 —
- 233 Oluf Laursen i Hallind af hans Skude og 8 Heste . . 14 —
- 234 Anders Smitt af Sti Anders i Skotland af hans Skib 3mk.  
af 16 Læster Byg . . . . . 2 —
- 235 Jørgen Mar til Flensborg 2 —  
og af 19 Læster Malt 2mk 6sk.
- 236 Gert Alsen ved Loftebro . . . 4 —
- 237 Peder Alsen i Hallind . . . 8 —
- 238 Las Brams paa Læsø . . . . . 8 —
- 239 Søren Nielsen af Grenaa 1½mk.
- 240 Niels Hogensen i Konghel 14 sk.
- 241 Per Alsen af Laubholm . . . 4 —
- 242 Oluf Laursen i Hallind . . . 4 —
- 243 Jens Nielsen ib. . . . . 8 —  
og af 2 Heste . . . . . 2 —
- 244 Michel Ibsen i Vive . . . . . 12 —
- 245 Niels Persen i Distrup . . . 4 —
- 246 Jens Sørensen i Ramphthen 4 —
- 247 Rasmus Persen i Alsrou . . . 6 —
- 248 Jelmer Wiltt af Embden af hans Skib og Gods ind og ud . . . . . 5½mk.
- 249 Thomis Jørgensen i Laurvig 1½ —
- 250 Svend Nielsen paa Læsø 10 sk.
- 251 Michel Laursen i Gjeraa . . . 4 —
- 252 Jens Laursen i Sæby . . . . . 4 —
- 253 Søren Jensen i Ørbæk . . . . . 6 —
- 254 Jens Andersen i Ramphthen 6 —
- 255 Bernt Andersen i Nørherred 8 —
- 256 Albert Lauritzen paa Læsø 1 mk.
- 257 Kort Johansen af Embden af hans Skib . . . . . 4 —  
af 27 Læster Malt . . . 3 mk. 6 sk.  
og af 40 Læster Malt udskibet . . . . . 5 mk.
- 258 Hacke Bentzen af Flensborg . . . . . 4 —
- 259 Jens Nielsen i Hallind . . . 8 sk.
- 260 Oluf Gudsten i Hallind . . . 10 —
- 261 Anders Nielsen i Hallind 6 —
- 262 Thord Andersen ib. . . . . 10 —
- 263 Erik Jonsen ib. . . . . 10 —
- 264 Anders Salmandsen i Marstrand . . . . . 2 —

- 265 Mads Mogensen i Tønsberg  
Len . . . . . 1 mk.
- 266 Tøger Persen ved Harboøre 8 sk.
- 267 Poul Persen ib. . . . . 8 —
- 268 Las Andersen i Harmand-  
gaard . . . . . 10 —
- 269 Jens Laursen paa Læsø . 10 —
- 270 Anders Bendsen i Har-  
mandsund . . . . . 8 —
- 271 Las Eriksen paa Læsø . 10 —
- 272 Christen Jensen i Brevig 14 —
- 273 Jacob Henriksen i Kongsbak 10 —
- 274 Mads Sørensen i Randers 8 —
- 275 Thomis Rasmussen i Rogsvig 14 —
- 276 Oluf Olsen i Nødesund . 1 mk.
- 277 Las Andersen paa Læsø 12 sk.
- 278 Per Bruus i Skive . . . . . 6 —
- 279 Michel Laursen i Gjæraa . 4 —
- 280 Hans Thomesen i Mariager 1 mk.
- 281 Skipper Marten Adriansen  
af Kjøbenhavn af hans Skib 5 —  
af 50 Læster Malt . . 6 mk. 4 sk.
- 282 Claus Pethersen til Emb-  
den, som løb ud igjen med  
sin Last . . . . . 2½ mk.
- 283 Rasmus Matzen i Ørum 6 sk.
- 284 Søren Thamesen i Ove . . 6 —
- 285 Jens Bødker i Kongsbak . 8 —
- 286 Las Jensen i Thisted . . . 3 —
- 287 Oluf Hagensen i Konghel 6 —
- 288 Jens Gjøde paa Læsø . . 10 —
- 289 Claus Hansen i Sæby . . . 8 —
- 290 Mads Bosen i Thisted for  
2 Rejser . . . . . 2 mk.
- 291 Oluf Nielsen i Konghel . 8 sk.
- 292 Michel Laursen i Gjæraa 4 —
- 293 Knud Nielsen i Svendborg 8 —
- 294 Rasmus Weiz i Sønderborg 8 —
- 295 Rasmus Christensen i Aars 12 —
- 296 Anders Mogensen i Fjellerup 8 —
- 297 Svend Andersen i Slæbe Sogn 6 —
- 298 Per Poulsen i Randers . . 4 —
- 299 Anders Jensen i Boe . . . 12 —
- 300 Per Skonning i Konghel . 1 mk.
- 301 Hans Persen paa Guldholt 6 sk.
- 302 Jørgen Thamesen i Opslo 1 mk.
- 303 Svend Jonsen i Opslo . . . 1 —
- 304 Niels Christensen paa Mos 1½ —
- 305 Jon Bendsen i Odevald . . 8 sk.
- 306 Claus Fuod til Gripsvold . 2 mk.
- 307 Bjørn Svendsen ved Løftebro 1 —
- 308 Hans Fynbo i Ove . . . . . 8 sk.
- 309 Jørgen Martensen til Flens-  
borg . . . . . 20 —  
og af 10 Læster Øl, som  
Jesper Jenvoldsen havde 20 —
- 310 Oluf Laursen i Hallind . . 6 —  
og af 4 Heste . . . . . 4 —
- 311 Per Rasmussen i Vive . . . 8 —
- 312 Jacob Christensen i Fred-  
riksstad . . . . . 20 —
- 313 Anders Nielsen i Hallind 8 —
- 314 Niels Sørensen paa Guldholt 8 —
- 315 Niels Eskisen i Sæby . . . 8 —
- 316 Anders Gregersen i Sæby 4 —
- 317 Jacob Nielsen i Dynekil . 10 —
- 318 Villom Jacobsen til Emb-  
den af det Skib, de købte  
af Jørgen Friis . . . . . 4 mk.
- 319 Villum Christensen i Bon-  
defjord . . . . . 10 sk.
- 320 Laurs Laursen i Bogense 10 —
- 321 Jens Mortensen i Sæby . . 12 —
- 322 Oluf Svendsen i Rørvig . 10 —
- 323 Søren Jensen paa Hysing 8 —
- 324 Rasmus Johansen af Søn-  
derborg . . . . . 20 —
- 325 Morten Jacobsen i Har-  
mandsund . . . . . 8 —
- 326 Søren Jensen i Grenaa . . 8 —
- 327 Jep Persen ved Struer . . 4 —
- 328 Poul Jensen i Kjøbenhavn 4 —
- 329 Christen Christensen i Ode-  
vold . . . . . 1 mk.
- 330 Sommer i Hunnebostrand 8 sk.
- 331 Thorsten Hellisen i Hallind 1 mk.
- 332 Claus Hansen i Sæby . . . 8 sk.
- 333 Svend Andersen i Hallind 6 —
- 334 Per Thamesen i Oxevig . . 6 —
- 335 Anders Persen paa Skagen 6 —
- 336 Anders Jensen i Konghel 12 —
- 337 Oluf Wolsen i Marstrand 1 mk.  
og af 5 Heste, han havde inde 5 sk.
- 338 Oluf Engelbretsen i Hallind 12 —
- 339 Hans Olufsen i Landskrone 1 mk.
- 340 Hans Jacobsen i Engeskov 1 —



- 341 Søren Jørgensen paa Skagen 6 sk. 385 Las Ibsen i Thisted . . . 10sk  
 342 Bernt Andersen i Varberg 8 — 386 Rasmus Laursen i Ebeltoft 14 —  
 343 Jens Eriksen i Svinberg 1½mk. 387 Fluur (?) Otthørø i Brats-  
 344 Thorsten Eriksen i Malle- berg Len . . . . . 1mk.  
 sund . . . . . 12sk. 388 Jens Mortensen i Ebeltoft 1 —  
 345 Anders Børisen i Odevold 6 — 389 Jens Fynbo i Hou. . . . . 8 sk.  
 346 Jens Persen i Kjerteminde 8 — 390 Knud Knudsen i Ebeltoft 8 —  
 347 Niels Laursen i Stubbekjøb. 6 — 391 Gregers ved Aggersund. . 6 —  
 348 Bartil Sørensen paa Skagen 8 — 392 Jens Sørensen i Grenaa. . 10 —  
 349 Knud Nielsen i Svinberg 8 — 393 Jens Sørensen i Ebeltoft 3 mk.  
 350 Hans Bardsker i Nibe . . . 8 — 394 Niels Sørensen i Grenaa 10sk.  
 351 Mads Sørensen i Drobby. . 10 — 395 Anders Mogensen ved Fjel-  
 352 Rasm. Weizs af Sønderborg 12 — lerup . . . . . 10 —  
 353 Poul Biil af Rostock . . . 1mk. 396 Las Ibsen i Grenaa . . . . 6 —  
 354 Søren Terbensen i Maribo 8 sk. 397 Michel Jensen i Grenaa. . 10 —  
 355 Jacob Nielsen paa Skagen 8 — 398 Søren Jensen i Fjellerup 10 —  
 356 Anders Persen i Hoxør . . 8 — 399 Jens Sørensen i Randers 2mk.  
 357 Rasmus Matzen i Malmø 6 —  
 358 Niels Klemidsen i Falster 8 —  
 359 Niels Laursen i Opslo . . . 22 —  
 360 Jens Christensen ved Ag-  
 gersund . . . . . 8 —  
 361 Per Kræmer i Mariager. . 8 —  
 362 Per Nielsen i Ebeltoft . . 10 —  
 363 Jep Persen ved Struer . . 6 —  
 364 Hans Thamesen i Ebeltoft 8 —  
 365 Bernt Sørensen i Vive . . 12 —  
 366 Søren Thamesen ved Har-  
 boøre . . . . . 8 —  
 367 Per Jensen ib. . . . . 6 —  
 368 Christen Jensen ib. . . . . 8 —  
 369 Per Jacobsen ib. . . . . 8 —  
 370 Christen Hjort i Skive . . 8 —  
 371 Markvord Simensen i Hoxør 8 —  
 372 Svend Kobørø i Thyø . . 10 —  
 373 Christen Svendsen ib. . . . 8 —  
 374 Christen Jensen i Hoxør . 10 —  
 375 Jens i Hoxør for 2 Rejser 1½mk.  
 376 Niels Lauritzen paa Læsø 6sk.  
 377 Mads Boesen i Thisted . . 1mk.  
 378 Christen Knudsen i Ebeltoft 8sk.  
 379 Niels Christensen ved Har-  
 boøre . . . . . 8 —  
 380 Bartil Matzen ib. . . . . 8 —  
 381 Niels Matzen ib. . . . . 8 —  
 382 Gregers Jespersen ib. . . . 8 —  
 383 Per Wollesen i Grenaa . . 8 —  
 384 Anders Sørensen ib. . . . . 8 —

### 3. Bropenge af de Lybskers Gods i Pintsedage.

- 1 Jochim Rick af 21 Læster  
 Gods ind og ud . . . 2½mk. 2 sk.  
 2 Hermand Wacker af 6 Læ-  
 ster Gods ind og ud . . . 12 —  
 3 Jochim Wilborn af 22 Læ-  
 ster Gods . . . . . 2½mk. 4 sk.  
 4 Kasper Wittkop af 16 Læ-  
 ster Gods. . . . . 2mk.  
 5 Jørgen Nymeyer af 15 Læ-  
 ster Gods . . . . . 30sk.  
 6 unge Poul Thimand af hans  
 Gods. . . . . 3½mk.  
 7 Gert Boy af 9 Læster Gods 18 sk.  
 8 Niels Rostocker for Gods at  
 opskibe, var 8 Læster . . . 1mk.  
 9 Claus Heyenn af 15 Læster  
 Gods . . . . . 30sk.  
 10 Arnt Hansen af 13 Læster  
 Gods . . . . . 1½mk. 2 sk.  
 11 Pether Krockenhagen af 8  
 Læster Gods. . . . . 1mk.  
 12 Johan Ertmann af 16 Læ-  
 ster Gods . . . . . 2 —  
 13 Harmand Kramer af 12 Læ-  
 ster Gods . . . . . 1½ —



- 14 Marten Winckelmand af 11  
Læster Gods . . . . . 22 sk.  
15 Samwell af 18 Læster  
Gods . . . . . 2 mk. 4 sk.

4. Endnu af de Tyskes Gods  
udi Høst 1594.

- 1 Jacob Wind af Wismar af  
6 Læster Gods ind og 2  
Læster udskibet. . . . . 1 mk.  
2 Jørgen Lang af Wismar af  
24 Læster Gods . . . . . 3 —  
3 Harmand Kramer af 30 Læ-  
ster Gods . . . . . 3 mk. 12 sk.  
4 Marten Winckelmand af 16  
Læster Gods. . . . . 2 mk.  
5 Arnt Johansen af 18 Læster  
Gods . . . . . 2 mk. 4 sk.

- 6 Claus Heyen af 20 Læster  
Gods . . . . . 2½ mk.  
7 Poul Rick af 28 Læster Gods 3½ —  
8 Casper Huitkop af 28 Læster  
Gods . . . . . 3½ —  
9 Johan Ertmand af 26 Læster  
Gods . . . . . 3 mk. 4 sk.  
10 Pether Krookenhagen af 16  
Læster Gods . . . . . 2 mk.  
11 Jochim Rick af 24 Læster  
Gods . . . . . 3 —  
12 Gert Boye af 16 Læster Gods 2 —  
13 Jørgen Niemeyer af 19 Læ-  
ster Gods . . . . . 2 mk. 6 sk.  
14 Jochom Welborn af 16 Læ-  
ster Gods . . . . . 2 mk.  
15 Niels Rostocker af 3 Læster  
Øl . . . . . 6 sk.  
Summa Bropenge 418 mk 2 sk.